

TLS2200™ Thermal Labeling System



Manual Utilisateur Version 4

Copyright

Ce manuel est protégé par la loi sur le copyright ; tous droits réservés. Aucune portion de ce manuel ne peut être copiée ou reproduite par des moyens quelconques sans l'autorisation écrite préalable de BRADY Worldwide, Inc.

Toutes précautions ont été prises pour la préparation de ce document ; BRADY décline toutefois toute responsabilité envers des tiers pour les pertes ou dommages causés par des erreurs, omissions ou déclarations et résultant de négligences, d'accidents ou autres causes. BRADY décline également toute responsabilité relative à l'application ou à l'utilisation d'un produit ou système décrit dans ce document, ou relative aux dommage fortuits ou indirects survenant suite à son utilisation. BRADY décline toutes garanties de valeur commerciale ou d'adaptation à un but particulier.

Marques commerciales

TLS2200[™] et LabelMark/WIN[™] sont des marques commerciales de BRADY Worldwide, Inc.

Microsoft et Windows sont des marques déposées de Microsoft Corporation.

BRADY se réserve le droit de modifier sans préavis les produits ou systèmes décrits dans ce document afin d'en améliorer la fiabilité, la fonction ou la conception.

i

© 2006 BRADY Worldwide, Inc. Tous droits réservés Y485263 Version logicielle 4

Brady Worldwide, Inc. 6555 West Good Hope Road P.O. Box 2131 Milwaukee, WI 53201

Standard principal: (800) 541-1686

(414) 358-6600

FAX: (800) 292-2289 Ventes/Service clients: (800) 537-8791

Avis relatif à la FCC-États-Unis uniquement

AVERTISSEMENT: Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie RF. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions du fabricant, il peut provoquer le brouillage des radiocommunications. Les tests qu'il a subi démontrent qu'il est conforme aux limites d'un appareil informatique Classe A, aux termes de la Sous-partie J de la Partie 15 des Règles de la FCC, destinées à fournir une protection raisonnable contre le brouillage pour les appareils fonctionnant en milieu commercial. Le fonctionnement de cet équipement dans un lieu résidentiel est susceptible de provoquer un brouillage, auquel cas les mesures correctives seront à la charge du propriétaire.

L'utilisateur est avisé que tous changements ou modifications non approuvés expressément par BRADY Worldwide, Inc. pourraient annuler son droit à utiliser l'équipement.

Il s'agit d'un produit de Classe A. Dans un milieu domestique, il est susceptible de provoquer un brouillage radio, auquel cas l'utilisateur pourrait être obligé de prendre des mesures adéquates.

Europe

Il s'agit d'un produit de Classe A. Dans un milieu domestique, il est susceptible de provoquer un brouillage radio, auquel cas l'utilisateur pourrait être obligé de prendre des mesures adéquates.

Directive WEEE



Conformément à la Directive WEEE européenne, cet appareil doit être recyclé dans le pays de l'Union européenne dans lequel il a été acheté.

Canada

Cet appareil numérique de Classe A satisfait toutes les exigences du Règlement canadien sur le matériel brouilleur.

Garantie de BRADY

Il est entendu que nos produits sont vendus sachant que l'acheteur les testera dans des conditions d'utilisation réelle et déterminera lui-même leur adaptation aux usages qu'il projette. BRADY garantit à l'acheteur que ses produits sont exempts de vices de matériel et de fabrication, mais limite ses obligations aux termes de cette garantie au remplacement du produit qui aura été établi, à sa satisfaction, comme étant défectueux à la date à laquelle il l'a vendu. Cette garantie ne s'étend pas aux personnes ayant obtenu le produit de l'acheteur.

CETTE GARANTIE REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, NOTAMMENT, LA GARANTIE IMPLICITE DE VALEUR MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UN BUT PARTICULIER, ET TOUTES AUTRES OBLIGATIONS OU RESPONSABILITES DE BRADY. BRADY NE SERA EN AUCUNE CIRCONSTANCE RESPONSABLE DES PERTES, DOMMAGES, FRAIS OU DOMMAGES INDIRECTS ÉVENTUELS DE TOUTE SORTE, SURVENANT À LA SUITE DE L'UTILISATION DES PRODUITS BRADY, OU DE L'IMPOSSIBILITE DE LES UTILISER.

LISEZ ATTENTIVEMENT LES MODALITÉS SUIVANTES DE CE CONTRAT DE LICENCE. SI VOUS N'ÊTES PAS D'ACCORD AVEC CES MODALITÉS, VEUILLEZ RÉXPÉDIER RAPIDEMENT CE PAQUET POUR REMBOURSEMENT TOTAL.

Contrat de licence

3.

BRADY USA, Inc. (ci-après « BRADY ») vous octroie une licence non exclusive et non transmissible d'utilisation du logiciel et de la documentation qui y est jointe, aux conditions suivantes :

- 1. **RESTRICTIONS DE LA LICENCE :** Vous n'êtes pas autorisé : 1) à transmettre le logiciel sur un réseau sans licence supplémentaire ; 2) à modifier, adapter, traduire, désosser, décompiler, démonter, copier (sauf pour une copie de sauvegarde) le logiciel ou sa documentation jointe, ou en créer des oeuvres dérivées ; 3) à louer, transférer ou octroyer des droits sur le logiciel ou sa documentation jointe, sans l'autorisation écrite expresse et préalable de BRADY ; ou 4) à retirer les avis d'exclusivité, étiquettes ou marques sur le logiciel sa documentation jointe.
- 2. NATURE DE CE CONTRAT : Cette licence n'est pas une vente. Le titre et les copyrights du logiciel, sa documentation jointe, ainsi que toute copie que vous en faites, sont toujours détenus par BRADY. La copie non autorisée du logiciel ou de sa documentation jointe, ou le non-respect des restrictions ci-dessus, entraînera la résiliation automatique de cette licence sans autre préavis, mettra un terme à vos droits d'utilisation du logiciel, et BRADY sera habilité, outre ses autres recours juridiques, à se faire rembourser ses honoraires d'avocat raisonnables.

GARANTIE LIMITÉE: BRADY garantit que le logiciel tel que fourni fonctionnera

dans des conditions d'utilisation normale sans erreur substantielle le rendant inutilisable, pendant cent quatre-vingt (180) jours suivant la date de livraison dans vos locaux, attestée par une copie de votre reçu,. L'entière responsabilité de BRADY et votre recours exclusif aux termes de cette garantie (sous réserve de votre réexpédition du logiciel à BRADY) sera comme suit : au choix de BRADY, tenter de corriger ou de vous aider à corriger les erreurs, remplacer le logiciel par un logiciel ou des disquettes fonctionnellement équivalents, ou rembourser les droits de licence du logiciel et résilier ce contrat. À L'EXCEPTION DE LA GARANTIE LIMITÉE EXPRESSE CI-DESSUS, BRADY NE DONNE ET VOUS NE RECEVEZ AUCUNE GARANTIE EXPRESSE, IMPLICITE, PRÉVUE PAR LA LOI OU DANS LE CADRE DE COMMUNICATIONS AVEC VOUS. ET DÉCLINE SPÉCIFIOUEMENT TOUTE GARANTIE IMPLICITE

Certains États n'autorisant pas l'exclusion des garanties implicites, l'exclusion ci-dessus ne vous concerne pas nécessairement. Cette garantie vous donne des droits juridiques spécifiques. Vous pouvez également avoir d'autres droits variant d'un État à l'autre.

OU ASSURANCE OUE LE PROGRAMME FONCTIONNERA SANS

4. LIMITE DE RESPONSABILITÉ: BRADY NE SERA EN AUCUN CAS RESPONSABLE DES DOMMAGES ÉVENTUELS, Y COMPRIS LA PERTE DE DONNÉES, LE MANQUE À GAGNER, LE COÛT DE COUVERTURE OU AUTRES DOMMAGES SPÉCIAUX, FORTUITS OU INDIRECTS SURVENANT À LA SUITE DE L'UTILISATION DU PROGRAMME OU DE LA DOCUMENTATION JOINTE, QUELLE QUE SOIT LEUR CAUSE OU EN VERTU D'UNE THÉORIE DE

INTERRUPTION OU SANS ERREUR.

RESPONSABILITÉ QUELCONQUE. CETTE LIMITE S'APPLIQUE MÊME SI BRADY A ÉTÉ INFORMÉ DE LA POSSIBILITÉ DE CES DOMMAGES. VOUS RECONNAISSEZ QUE LES DROITS DE LICENCE REFLÈTENT CETTE RÉPARTITION DU RISOUE.

Certains États n'autorisant pas la limite ou l'exclusion de responsabilité pour les dommages fortuits ou indirects, la limite ci-dessus ne vous concerne pas nécessairement.

5. Généralités: Si le produit est acquis aux termes 1) d'un contrat GSA (CGS – Convention générale de service) – son utilisation, sa reproduction ou sa divulgation sont sujettes aux restrictions précisées dans le contrat Annexe ADP qui s'applique; 2) d'un contrat DOD (Département de la défense) - son utilisation, sa reproduction ou sa divulgation par le gouvernement sont sujettes aux restrictions précisées au sous-paragraphe (c)(1)(ii) de 252.277-7013; 3) d'un contrat avec une agence civile - son utilisation, sa reproduction ou sa divulgation sont sujettes aux clauses 52.277-19(a) à (d) et aux restrictions précisées dans ce Contrat. Droits non publiés réservés en vertu des lois des États-Unis sur le copyright.

Ce Contrat est régi par et interprété selon les lois de l'État du Wisconsin. Il constitue l'intégralité du contrat entre les parties et remplace toutes autres communications ou publicités concernant le logiciel et sa documentation jointe. Si une clause quelconque du Contrat est jugée non valide, le reste de ce Contrat demeurera en vigueur.

Assistance technique

Choisissez l'une des options suivantes pour contacter le service d'assistance système de Brady Worldwide, Inc. :

États-Unis et Canada

Téléphone: (800) 643-8766, lundi – vendredi 7 h – 18 h (HNC).

Fax: (414) 358-6767.

Courriel: tech_support@bradycorp.com.

Une assistance est disponible 24 heures sur 24 / 7 jours sur 7. Allez à : www.bradyid.com, puis sélectionnez **Knowledge Base (Base de connaissances)** au panneau gauche.

Table des matières

Introduction	
Déballage du système d'étiquetage thermique TLS2200™	1
Conservez votre emballage	1
Conservez votre emballage	2
Caractéristiques physiques et environnementales	2
Homologations	
Numéro de version de votre logiciel	3
Guide de mise en route rapide	4
Résumé des étapes	
Les écrans et menus	12
L'écran d'édition de texte	12
Le menu de configuration	12
Options du menu de configuration	13
Arborescence du menu de configuration	18
Création des légendes	19
Utilisation de la touche <enter> pour composer une légende</enter>	19
Taille de police par défaut	19
Changement de la taille de police Polices de l'imprimante TLS2200 [™]	20
Polices de l'imprimante TLS2200 [™]	21
Suppression de la légende	23
Enregistrement et rappel d'une légende	23
Touches de fonction	
Impression des étiquettes	
Réglage de la température d'impression	25
Réglage de la durée de décollement	25
Impression de grandes étiquettes	25
Réinsertion des rouleaux de marqueurs et des rubans	26
Fonctions avancées	27
Étiquettes sérialisées	27
Listes de légendes	
Impression continue—Étiquettes de borniers	36
Impression continue—Bannières	
Taille de police par défaut	38
Bannières à longueur fixe	
Étiquettes de codes-barres	38
Guide didacticiel	
D1 : Création d'une légende d'une ligne, marqueur de composant	
D2 : Création d'une étiquette de composant à plusieurs tailles de police	
D3 : Création d'un marqueur de fil	
D4 : Création de marqueurs de fils sérialisés	
D5 : Création d'une étiquette à texte pivoté, impression de plusieurs copies	47
D6 : Création d'une étiquette de code-barres	
D7 : Création d'une étiquette de code-barres sérialisée	50
D8 : Création d'une étiquette de bornier	51

D9 : Création d'une étiquette de tableau de connexions	53
D10 : Création d'une étiquette continue	55
D11 : Création d'une étiquette de bannière à longueur fixe	56
D12 : Création d'une liste de légendes, marqueurs de composants	57
D13 : Création d'une liste de légendes à plusieurs tailles de polices et rotations	59
D14 : Création d'une liste de légendes, de marqueurs de fils, impression de plusieurs copie	s 61
D15 : Création et rappel d'une liste de légendes, étiquettes à code-barres	63
D16 : Création d'une liste de légendes, rappel et édition d'une légende	65
D17 : Création d'une liste de légendes, légendes de bannières	67
Entretien	69
Nettoyage du rouleau d'entraînement et du cutter	
Nettoyage de la tête d'impression	
Liste des accessoires	
Appendice 1 : Guide de dépannage et des messages d'erreur	
Guide de dépannage	70
Messages d'erreur	71
Appendice 2 : Glossaire des termes	77
Appendice 3 : Utilisation du chargeur de périphérique TLS2200 [™]	78
Conditions requises pour le système	78
Téléchargement du chargeur de périphérique TLS2200 [™] depuis Internet	78
Installation du chargeur de périphérique TLS2200 [™]	78
Connexion de l'imprimante TLS2200 [™] à un PC	79
Appendice 4 : Impression directe depuis LabelMark/Win™	81

Introduction

Petite de taille, mais très performante! Depuis l'invention de la technologie du transfert thermique, l'idée n'a pas changé—ce qui est grand est toujours gagnant. Jusqu'à maintenant. BRADY présente l'étiqueteuse thermique TLS2200™. Cette imprimante portable, à transfert thermique, est le nouveau leader des imprimantes de qualité performantes BRADY. Ne pesant que 1,32 kg (2,75 livres), elle est la seule imprimante à transfert thermique imprimant des codes-barres/étiquettes que vous pouvez tenir dans une main.

On n'a encore jamais vu d'imprimante comme la TLS2200™. C'est très facile—choisissez simplement le type d'étiquettes à imprimer et introduisez-les. L'imprimante TLS2200™ se charge du reste. Grâce à sa technologie innovante à cellule intelligente, l'imprimante TLS2200™ reconnaît l'étiquette que vous utilisez et se règle automatiquement, vous faisant gagner beaucoup de temps de préparation. Comme vous le verrez, la TLS2200™ est la première imprimante à transfert thermique qui n'est pas seulement portable, rapide et facile d'emploi, mais intelligente. Nous sommes certains que vous découvrirez là un outil extrêmement polyvalent et durable, capable de se charger d'un grand nombre d'impressions d'étiquettes.

Avant de préparer l'imprimante, assurez-vous que votre boîte contient les articles suivants :

Déballage du système d'étiquetage thermique TLS2200™

Système d'étiquetage thermique TLS2200 [™]
Mallette de transport rigide
Bloc batterie
Chargeur de batterie
Carte de garantie
Carte de nettoyage
Carte-guide de référence Taille des polices/Rubans
Carte de référence de mise en route rapide
Câble de communications
Manuel d'utilisation
Ruban R6210
Rouleau d'échantillons d'étiquettes (PTL-19-423)

Conservez votre emballage

Conservez les matériaux d'emballage de l'imprimante $TLS2200^{\text{TM}}$ en cas d'expédition future de l'imprimante et de ses accessoires.



AVERTISSEMENT : N'expédiez jamais l'imprimante TLS2200TM sans avoir au préalable retiré la batterie rechargeable **et** dégagé la tête d'impression.

Si vous expédiez en même temps l'imprimante et la batterie, retirez la batterie et placez les pièces dans les matériaux d'expédition d'origine avant le transport.

Caractéristiques du système d'étiquetage thermique TLS2200[™]

L'imprimante TLS2200[™] présente les caractéristiques suivantes :

- Poids 1,32 kg (2,75 livres)
- Mécanisme d'impression à transfert thermique 8 points/mm (203 ppp)
- Système d'enregistrement optique pour l'enregistrement précis d'impression
- Clavier élastomérique
- Écran à cristaux liquides 2 lignes par 16 caractères
- Police True Type personnalisée (Arial)
- Étiquettes allant jusqu'à 50,8 mm (2 po) de large
- Largeur d'impression 46 mm (1,81 po)
- Longueur d'impression plus de 1 424 mm (56 po)
- Réglable pour six largeurs de supports (liners)
- Imprime 500 étiquettes entre charges de batterie
- Garantie six mois

Caractéristiques physiques et environnementales

L'imprimante TLS2200 $^{\!\!\!\!\!^{\text{\tiny TM}}}$ présente les caractéristiques physiques et environnementales suivantes :

Physiques	Unités métriques	Unités U.S.
Dimensions	305 x 95 x 114 mm	12 x 3,75 x 4,5 po
Poids (avec batterie)	1,32 kg	2,75 livres

ENVIRONNEMENTALES	Fonctionnement	Stockage
Température*	4° à 40°C (40° à 105°F)	-18° à 60°C (0° à 140°F)
Humidité relative	20 % à 95 %	10 % à 80 %
	(sans condensation)	(sans condensation)

^{*}Il n'est pas recommandé d'exposer l'imprimante TLS2200[™] à la lumière solaire directe.

Homologations

L'imprimante TLS2200 $^{\scriptscriptstyle{\text{TM}}}$ a les homologations suivantes :

- Approuvée FCC Classe A
- Chargeur de batterie listé UL/CUL

Numéro de version de votre logiciel

Vous pouvez actualiser le logiciel de l'imprimante TLS2200[™] via le chargeur de périphérique Brady. Pour connaître le numéro de version du logiciel actuel de votre imprimante TLS2200[™], regardez l'écran ACL quand vous mettez celle-ci en marche. Vous verrez l'un des écrans de bienvenue suivants :

*** TLS2200™ ***
Please Wait

Écran de bienvenue de l'imprimante TLS2200™ avec la version 1.0 du logiciel.

TLS2200™ V2.0 Please Wait Écran de bienvenue de l'imprimante TLS2200™ avec la version 2.0 du logiciel.

TLS2200™ V3.0 Please Wait Écran de bienvenue de l'imprimante TLS2200[™] avec la version 3.0 du logiciel.

TLS2200™ V4.0 Please Wait Écran de bienvenue de l'imprimante TLS2200[™] avec la version 4.0 du logiciel.



Remarque : Pour un supplément d'informations sur l'actualisation de votre logiciel $TLS2200^{\mathrm{TM}}$, consultez l'Appendice 3 : Utilisation du chargeur de périphérique $TLS2200^{\mathrm{TM}}$.

Guide de mise en route rapide

Cette section couvre le processus de création d'une étiquette. Lisez dans le reste du manuel les informations détaillées sur chacune de ces étapes, ainsi que sur d'autres fonctions ne figurant pas ici.



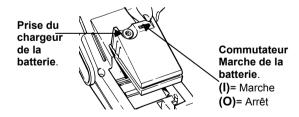
Remarque : Nous vous suggérons de lire l'*Appendice 2 : Glossaire des termes* avant de lire ce guide. Il vous renseigne sur les termes de ce manuel utilisés dans le contexte spécifique de l'imprimante $TLS2200^{TM}$.

Résumé des étapes

Voici le résumé des étapes nécessaires à la création d'une étiquette. Chaque étape est décrite complètement plus avant dans cette section.

Étape	Objectif de l'étape	Page
1	Chargez la batterie	4
2	Installez la batterie	5
3	Mettez sous tension.	5
4	Sélectionnez le marqueur et le ruban.	6
5	Installez la cartouche de ruban.	7
6	Retirez le rouleau de marqueurs.	7
7	Installez le rouleau de marqueurs.	8
8	Tapez le texte.	8
9	Éditez le texte.	10
10	Imprimez l'étiquette.	11

Étape 1. Chargez la batterie



Remarque: La batterie est expédiée non chargée. Chargez-la pendant cinq heures minimum avant d'utiliser l'imprimante sur batterie seulement.

Vous pouvez charger la batterie pendant que son commutateur marche-arrêt est *marche* ou *arrêt*. La batterie se charge tant que le chargeur est branché. Une fois la batterie complètement chargée, BRADY recommande de débrancher le chargeur et d'utiliser l'imprimante sur batterie seulement. Si la batterie est complètement déchargée, la connexion du chargeur ne suffira pas pour faire fonctionner l'imprimante. Rechargez la batterie avant de continuer à utiliser l'imprimante.

AVERTISSEMENT: Mise au rebut de la batterie

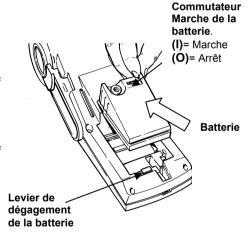
La batterie au nickel cadmium contient du cadmium, un élément toxique. La batterie est considérée comme un déchet dangereux ; ne la jetez pas avec les déchets de la maison ou du bureau. Quand la vie utile de la batterie est terminée (au bout d'un à trois ans), contactez vos autorités locales pour obtenir des informations sur les options de mise au rebut ou de recyclage.

Étape 2. Installez la batterie

- 1. Mettez le commutateur marche-arrêt de la batterie en position *arrêt* (**0**).
- Faites glisser le levier de dégagement de la batterie à la position verrouillage. (vers la gauche)
- 3. Insérez la batterie comme illustré et faites-la glisser vers l'avant.
- Faites glisser le levier de dégagement de la batterie à la position verrouillage. (vers la droite)

Étape 3. Mettez sous tension

Mettez le commutateur marche-arrêt de la batterie en position *marche* (I).



Étape 4. Sélectionnez votre marqueur et ruban

Consultez le tableau suivant pour sélectionner le marqueur et le ruban convenant à votre tâche :

	<u>, </u>	SÉRIE DE RUBANS			
B #'s	Matériau	R4310	R4410	R6010	*R6210
B-109	Tag	•			
B-321	Polyoléfine				•
B-342	Polyoléfine	•			
B-351	Vinyle				•
B-400	Tissu de vinyle	•			
B-412	Polypropylène	Δ			•
B-422	Polyester		• UL/CSA	• UL/CSA	Δ
B-423	Polyester		• UL/CSA	• UL/CSA	Δ
B-424	Papier	•			
B-426	Polyimide	•			
B-427	Vinyle	•			•
B-428	Polyester	●UL/CSA			
B-430	Polyester		• UL/CSA	• UL/CSA	Δ
B-435	Polyester		• UL/CSA	• UL/CSA	
B-437	Tedlar [®]	•			Δ
B-439	Vinyle		•		Δ
B-457	Polyimide		• UL	• UL	
B-459	Polyester		• UL/CSA	• UL/CSA	
B-473	Polyester		• UL/CSA	• UL/CSA	Δ
B-477	Polyimide		• UL	• UL	Δ
B-483	Polyester		●UL/CSA	●UL/CSA	Δ
B-499	Tissu de nylon	• UL/CSA			Δ
B-642	Tedlar [®]	•		·	Δ

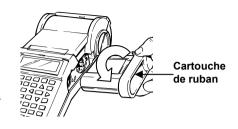
Tedlar[®] est une marque déposée de Dupont

Clé:

Code	Description
•	Ruban recommandé pour utilisation avec le matériau respectif.
Δ	Ruban toléré pour utilisation avec le matériau respectif.
UL	Ce matériau est homologué UL avec son ruban respectif.
CSA	Ce matériau est approuvé CSA avec son ruban respectif.
UL/CONSEIL	Ce matériau est approuvé UL et CSA avec son ruban respectif.
D'ADMINISTRATION	
*	Ruban R6210 inclus avec l'imprimante.

Étape 5. Installez la cartouche de ruban

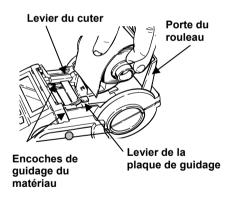
- Sortez la cartouche du sac. Évitez de toucher ou de froisser le ruban.
- Éliminez le mou du ruban en tournant la bobine enrouleuse dans le sens antihoraire.
- Glissez fermement la cartouche de ruban dans l'imprimante. (Le levier de verrouillage doit être en position verrouillage – voir cidessous.)
- Poussez le levier de verrouillage vers l'arrière de l'imprimante pour fermer la tête d'impression et bloquer la cartouche de ruban en place.





Étape 6. Retirez un rouleau de marqueurs

- 1. Coupez les étiquettes imprimées avec le levier du cutter.
- 2. Ouvrez la porte du rouleau.
- 3. Faites glisser le levier de verrouillage à la position verrouillage.
- 4. Sortez les marqueurs des encoches de guidage du matériau.
- 5. Sortez le rouleau de marqueurs de son support.



Étape 7. Installez un rouleau de marqueurs

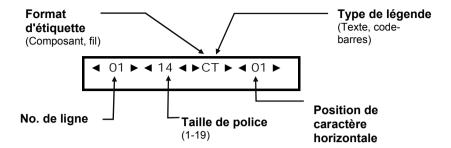
- 1. Faites glisser le levier de verrouillage à la position verrouillage.
- 2. Mettez le commutateur marche-arrêt sur marche.
- 3. Ouvrez la porte du rouleau.
- 4. Tout en appuyant sur le levier de la plaque de guidage, glissez-le dans l'encoche correspondant à la largeur du rouleau de marqueurs.
- 5. En veillant à ce que les étiquettes se déroulent depuis le haut, placez fermement le rouleau de marqueurs dans le support.
- Appuyez sur < Enter> (Entrée) pour effacer le message « ERROR No Label Present » (ERREUR, pas d'étiquette présente).
- 7. Introduisez le début du rouleau de marqueurs dans les encoches de guidage.
- 8. Appuyez sur **Feed> (Avance).** (Continuez de pousser manuellement le bord du rouleau de marqueurs jusqu'à ce qu'il s'enclenche.)
- 9. Fermez la porte du rouleau.

Étape 8. Tapez le texte

Suivez les directives ci-dessous pour taper le texte :

Type de texte	Directives	
Lettres	Tapez les lettres minuscules (a-z) en appuyant sur les touches	
alphabétiques	appropriées. Appuyez sur la touche <space></space> (Espace) pour ajouter	
	un espace entre les mots. Tapez une lettre majuscule en enfonçant la	
	touche <shift></shift> (Maj.) tout en tapant la lettre. Pour taper une série de	
	lettres majuscules, activez la fonction de verrouillage des majuscules	
	en appuyant sur les touches <func> + <cap lock=""> (Fonction +</cap></func>	
	Verr. maj.) .	
Chiffres	Tapez les chiffres (0-9) en appuyant sur les touches désirées.	
Caractères	Un caractère secondaire jaune apparaît en haut et à droite de chaque	
secondaires	touche de texte. Tapez-en un en appuyant d'abord sur la touche	
	Func> (Fonction), puis sur la touche de caractère secondaire	
	désirée.	
	Pour toutes les combinaisons de touches, appuyez d'abord sur la	
	première touche. Puis, tout en la maintenant enfoncée , appuyez sur	
	la deuxième touche.	
Caractères	Pour placer un accent sur une voyelle, tapez d'abord l'accent, puis la	
accentués	lettre. (Remarque : La tilde (~) n'est utilisée qu'avec les lettres A,a	
	ou N,n.)	

L'écran ACL affiche deux lignes de texte de 16 caractères chacune. La première ligne affiche toujours la **barre d'état**, qui inclut les données sur la police et la position des caractères (voir ci-dessous).



À mesure que vous tapez les caractères, ils apparaissent sur l'écran à cristaux liquides (ACL) à la position du curseur. Selon la taille du marqueur installé et la taille de police sélectionnée, vous pouvez avoir jusqu'à 23 lignes sur une étiquette et 50 caractères sur une ligne. Le curseur marque votre position de frappe ou d'édition.

Si vous tapez plus de 16 caractères par ligne, vous ne voyez la totalité de l'étiquette que lorsqu'elle est imprimée. Les touches flèche permettent de déplacer le curseur autour de l'écran. Quand le curseur va au-delà du $16^{\grave{\mathsf{bme}}}$ caractère, l'écran défile et affiche le texte restant sur la ligne de l'étiquette :



La barre d'état indique que le curseur est au 16^{ème} caractère.



À mesure que vous continuez de taper du texte, l'écran défile pour permettre de taper le texte restant (le *M* souligné est en position 31 du curseur).

Étape 9. Éditez le texte

Changement des tailles de polices

Vous pouvez changer la taille de police de la ligne d'étiquette affichée à l'écran de l'éditeur de texte à tout moment du processus de saisie ou d'édition du texte. Vous ne pouvez toutefois le faire que ligne par ligne. Pour changer la taille de police pour une ligne donnée, appuyez simplement sur **<Shift>** + **<**▲**>** ou sur **<Shift>** + **<**▼**>** respectivement, pour l'augmenter ou la diminuer.

Curseur et touches d'édition

Utilisez les touches suivantes pour éditer votre légende :



Pour les combinaisons de touches (par exemple, Shift $+ \blacktriangleleft$) appuyez d'abord sur la première touche. Puis, **tout en la maintenant enfoncée**, appuyez sur la deuxième touche.

Touches	Description
Enter (Entrée)	 Active une sélection d'écran. Pendant la composition d'une légende, insère un caractère de fin de ligne non visible et place le curseur à la ligne suivante. Efface les messages système de l'écran.
•	Déplace le curseur d'un caractère vers la droite. À l'extrême- droite de l'écran, celui-ci défile d'un caractère vers la gauche et le curseur reste à l'extrême-droite.
4	Déplace le curseur d'un caractère vers la gauche. À l'extrême- gauche de l'écran, celui-ci défile d'un caractère vers la droite et le curseur reste à l'extrême-gauche.
A	Affiche la ligne de texte précédente (le cas échéant).
▼	Affiche la ligne de texte suivante (le cas échéant).
Shift + (Maj. +) ▶	Saute au début du mot suivant.
Shift +◀	Saute au début du mot précédent.
Delete (Supprimer)	• En mode d'édition de texte, efface le caractère à la position du curseur.
	• Recule d'un niveau dans l'arborescence du menu Setup (Configuration).
	Termine l'impression des marqueurs.
Shift + Delete (Maj. + Supprimer)	Recule d'un espace tout en effaçant les caractères. Si le curseur est à la première position de caractère d'une ligne, le retour du chariot est supprimé et le texte de la ligne s'ajoute au texte de la ligne précédente.

Touches	Description
Legend Clear (Effacer légende)	Efface tous les caractères de la ligne de légende actuelle.
Shift + Legend Clear (Maj. + Effacer légende)	Efface tous les caractères de la légende.
Shift + Form Clear (Maj. + Effacer forme)	Efface tous les caractères et lignes de la légende et remet la taille de police à sa valeur par défaut.
Cap Lock (Verr. Maj.)	Alterne entre caractères majuscules et minuscules. Remarque: Le verrouillage des majuscules est conservé quand l'appareil est éteint.
Barre d'espacement	Déplace le curseur d'une position vers la droite. Insère un espace à la position actuelle du curseur.

Étape 10. Imprimez des étiquettes

Pour imprimer:

- le contenu de la légende, appuyez simplement sur la touche **Print>** (**Imprimer**).
- plusieurs copies de la légende, appuyez sur <Func> + <Multi Print> (<Fonc> + Plusieurs impressions). L'écran demande « No. of Copies? » (Nombre de copies?). Saisissez un nombre compris entre 1 et 250, puis appuyez sur <Enter>.



Remarque: Appuyez sur la touche **Feed> (Avance)** si vous voulez introduire un marqueur sans imprimer.

Quand une étiquette a été imprimée, retirez-la à l'aide du cutter incorporé. Utilisez le levier externe pour couper entre les étiquettes.



AVERTISSEMENT: n'utilisez jamais le cutter avec les rouleaux d'étiquettes BRADYSleeve! L'imprimante avance toujours le dernier manchon imprimé jusqu'au point de coupure à la perforation.

Les écrans et menus

L'écran d'édition de texte

Chaque fois que l'imprimante est mise sous tension, un programme d'initialisation est exécuté, puis l'écran Text Editor (Édition de texte) apparaît avec le texte de la session précédente affiché. Cet écran est le point de *base* de tous les traitements de texte effectués avec l'imprimante TLS2200™. Pour modifier un des paramètres déjà définis, accédez aux fonctions logicielles de l'imprimante en appelant le menu Setup (Configuration) depuis l'écran Text Editor. *Pour un supplément d'informations sur le paramétrage des options du menu de configuration, consultez la section intitulée Le Menu de configuration, page 12.*



AVERTISSEMENT : Pour assurer qu'aucun texte n'est supprimé, définissez toujours la valeur de rotation *avant* de saisir la légende.

Après avoir défini les paramètres des étiquettes, saisissez le texte de votre légende.

Comme mentionné auparavant, une ligne de texte et 16 caractères maximum sont affichés sur l'écran. Si une ligne a plus de 16 caractères, l'écran défile automatiquement vers la droite pour permettre de taper et d'afficher d'autres caractères. Vous ne pouvez taper les caractères qu'en mode d'insertion sur l'écran d'édition de texte.

Le menu de configuration

Le menu de configuration permet de configurer et de modifier le format des étiquettes ou les paramètres d'impression par défaut, et de spécifier la langue des invites et des menus. Vous accédez aux fonctions du menu de configuration en procédant comme suit :

- Appuyez sur les touches <Func> + <Setup> (<Fonc> + <Config>) pour accéder au menu de configuration. Le menu de configuration apparaît sur l'écran.
- Défilez dans les choix de menus à l'aide des touches <▲> et <▼>. Le curseur indique l'option sélectionnée actuellement.



Remarque : une flèche vers le bas située sur le côté droit de l'écran indique que d'autres choix sont disponibles au-dessous du choix en surbrillance.

Une flèche vers le haut indique que d'autres choix sont disponibles au-dessus du choix en surbrillance. Des flèches vers le haut et le bas affichées simultanément indiquent que d'autres choix sont disponibles au-dessus et au-dessous du choix en surbrillance.

- 3. Appuyez sur la touche **<Enter>** pour accéder aux choix du sous-menu.
- Parcourez les choix des sous-menus à l'aide des touches <▲> et <▼>. Le curseur indique l'option sélectionnée actuellement. Appuyez sur <Enter> pour sélectionner un sousmenu.
- 5. Sélectionnez le paramètre de menu désiré à l'aide des touches <▲> et <▼>, puis appuyez sur <Enter> pour enregistrer la modification. Pour quitter sans enregistrer la modification, appuyez sur la touche <Exit> (Quitter) (retour à l'écran d'édition de texte) ou <Delete> (recul d'un niveau dans l'arborescence de menu).

Options du menu de configuration

Le menu de configuration contient plusieurs sous-menus permettant de formater et d'imprimer les étiquettes, ainsi que pour définir la langue des menus et invites. Nombre de ces options permettent de personnaliser le formatage des étiquettes. *Consultez la section Arborescence du menu de configuration, page 18.*

Imprimante

Le menu Printer (Imprimante) contient les options utilisateur suivantes :

Option	Description
Top Margin Adj.	Définit la première position d'impression verticale en haut de
(Déf. marge	l'étiquette. Les valeurs s'échelonnent de -0,625 mm (-0,0246 po) à
supérieure)	+1,375 mm (0,05412 po).
Left Margin Adj.	Définit la première position d'impression horizontale depuis la
(Déf. marge	bordure gauche de l'étiquette. Les valeurs s'échelonnent de –0,625
gauche)	mm (-0,0246 po) à +1,375 mm (0,05412 po).
Cut Feed Adj.	Définit la position de coupe verticale entre les étiquettes. Les
(Déf. pos. de	valeurs s'échelonnent de -1 mm (-0,03936 po) à +1 mm (0,03936
coupe)	po). Les touches <▲ > et <▼> permettent d'augmenter/de
	diminuer la valeur par incréments de 0,125 mm (1 point).
Peel Time (Durée	Détermine la durée (en secondes) pendant laquelle une étiquette
de décollement)	reste en position de décollement avant de revenir en position de
	coupe. De 2 à 9 secondes. Valeur par défaut = 5 s
	Remarque : L'option de durée de décollement n'est pas prise en
	charge par les pièces de marqueurs BRADYSleeve et PermaSleeve.
Burn Temp	Définit la densité d'impression de l'étiquette. Les paramètres
(Température	s'échelonnent de -5 (la plus claire) à + 5 (la plus foncée). Valeur
d'impression)	par défaut = 0
Clean Printer	Exécute le nettoyage de l'imprimante. Utilisez cette option avec la
(Nettoyer	carte de nettoyage expédiée avec l'imprimante.
imprimante)	

Barcode (Code-barres)

Le menu Barcode contient les options utilisateur suivantes :

Option	Description		
Bar Height	Définit la hauteur du code-barres Code 39. Les valeurs s'échelonnent		
(Hauteur de	de 1 mm (0,03937 po) à 26 mm (1,02362 po). Valeur par défaut = 1		
barre)	mm. Largeur de barre étroite = 2 points (0,25 mm). Ratio de code-		
·	barres = 2 à 1		
Human	Détermine si le code-barres est imprimé avec un texte lisible en clair.		
Readable	Alterne entre activé et désactivé. La taille de police s'échelonne de 2		
(Lisible en clair)	(5 points) à 9 (14 points). Valeur par défaut = désactivé.		

Option	Description	
Bar Code Type	Détermine le type de code-barres :	
(Type de code-	• Code_39	
barres)	• Code_128	
	• ITF_25	
	Codabar	
Expansion	Définition de la largeur (p. ex., le double d'un code-barres de 2 mr	
	de large est égal à 4 mm) :	
	Une fois	
	Double	
	Triple	
	Quadruple	
CheckSum	Activée/Désactivée. S'applique au Code_39. Valeur par défaut =	
(Somme de	Désactivée.	
contrôle)		

Continuous (Continu)

Le menu Continuous contient les options utilisateur suivantes :

Option	Description
Terminal	Définit la valeur de répétition du bornier. Les valeurs s'échelonnent de
Block	5 mm (0,19685 po) à 46 mm (1,81102 po). Les touches <▲ > et <▼>
(Bornier)	permettent d'augmenter/de diminuer la valeur par incréments de 0,125
	mm (1 point). Les touches $\langle Shift \rangle + \langle \Delta \rangle$ et $\langle Shift \rangle + \langle \nabla \rangle$
	permettent d'augmenter/de diminuer la valeur par incréments de 1 mm
	(8 points).
Banner	Définit l'orientation du texte de la légende sur la bannière. Alterne
(Bannière)	entre verticale et horizontale.
Fixed Length	Définit la longueur maximum de la bannière. Les valeurs
(Longueur	s'échelonnent de 32 mm (1,02362 po) à 305 mm (12,28346 po). Les
fixe)	touches <▲> et <▼> permettent d'augmenter/de diminuer la valeur
	par incréments de 13 mm (0,51 po). Les touches <shift></shift> + < ▲ > et
	<shift></shift> + < ▼> permettent d'augmenter/de diminuer la valeur par
	incréments de 26 mm (1,02 po).

Style

Le menu Style contient les options utilisateur suivantes :

Option	Description		
Rotation	Définit la rotation à l'une de quatre orientations. 0°, 90°, 180° et 270°. L'orientation par défaut dépend du rouleau de marqueurs inséré dans l'imprimante.		
	Sélectionnez toujours la valeur de rotation <i>avant</i> de saisir le texte de l'étiquette. Un changement de la valeur de rotation entraîne les effets suivants :		
	 Tous les caractères et lignes d'une légende sont supprimés. Le curseur se place au premier caractère de la première ligne. La police est définie à la taille par défaut pour le marqueur. 		
	Remarque : L'option Rotation n'est pas prise en charge pour BRADYSleeve, PermaSleeve et les pièces des marqueurs préimprimées (valeur par défaut 0°).		
H Justify	Définit la justification horizontale de la légende. Les options sont :		
(Justifier H)	Left, Center et Right (gauche, centre et droite). Le rouleau de		
	marqueurs inséré dans l'imprimante détermine le paramètre par défaut.		
V Justify	Définit la justification verticale de la légende. Les options sont : Top,		
(Justifier V)	Center et Bottom (haut, centre et bas). Le rouleau de marqueurs inséré		
	dans l'imprimante détermine le paramètre par défaut.		
Format	Définit le format de l'étiquette. Les options sont : Component ou Wire		
	(composant ou fil).		
	Paramètre par défaut = component.		
	Le format d'étiquette pour composant permet d'imprimer une fois		
	toutes les lignes d'une légende avant d'avancer au marqueur		
	suivant.		
	Le format Wire permet de répéter automatiquement autant de fois		
	que possible le texte d'une légende sur toute la longueur d'un marqueur, selon le nombre de lignes disponibles du marqueur.		

Serial (Série)

Le menu Serial contient les options utilisateur suivantes :

Option	Description
Standard	Valeur par défaut du numéro de série sur décimal (0-9) ou alpha (A-Z, a-z), selon le type de caractère saisi.
Octal	Valeur par défaut du numéro de série sur octal (base 8). Sérialisation numérique 0-7.

Language (Langue)

Le menu Language contient les options utilisateur suivantes :

Option	Description		
English	Toutes les options de menu sont en anglais.		
Português	Toutes les options de menu sont en portugais.		
Deutsch	Toutes les options de menu sont en allemand.		
Español	Toutes les options de menu sont en espagnol.		
Italiano	Toutes les options de menu sont en italien.		
Français	Toutes les options de menu sont en français.		
Nederlands	Toutes les options de menu sont en néerlandais.		

Units (Unités)

Le menu Units permet de définir l'unité de mesure pour les options suivantes du menu de configuration (Déf. marge supérieure, Déf. marge gauche, Déf. coupure, Hauteur de barre, Bornier et Longueur fixe) :

Option	Description
Inches	Définit les unités de mesure en pouces.
(Pouces)	
Metrics	Définit les unités de mesure en millimètres.
(Métrique)	

Mode Peripheral (Périphérique)

Le mode Peripheral est une nouvelle option accessible de deux façons. Il est disponible au menu de configuration de la TLS2200[™], ou encore vous pouvez utiliser la combinaison de touches **<Func>** + **<Exit>** sur l'écran de saisie de texte. Cette option permet d'utiliser l'imprimante TLS2200[™] avec le logiciel LabelMark/WIN[™] V1.2 de BRADY ou version ultérieure pour imprimer des étiquettes créées et stockées dans votre PC.

Quand la $TLS2200^{TM}$ est en mode Peripheral, appuyez sur une touche pour la remettre en mode de fonctionnement normal.

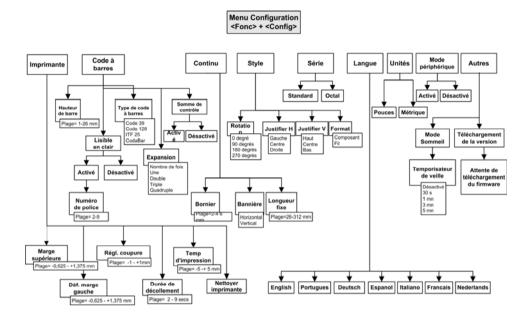
Remarque : Consultez la page 81 pour un supplément d'informations sur l'utilisation de LabelMark/WINTM.

Others (Autres)

Le menu Others contient des modes d'économie d'énergie et de mise à jour du firmware, y compris les options utilisateur suivantes :

Option	Description
Sleep Mode (Mode Sommeil)	Détermine la durée écoulée sans interaction avec l'imprimante avant l'arrêt automatique de celle-ci. Les informations sur la session actuelle sont rétablies et affichées à l'appui sur une touche.
Sleep Timer (Temporisa-teur de veille)	Peut être réglé sur Arrêt, 30 secondes, une minute, trois minutes ou cinq minutes (avant l'arrêt automatique).
Version Download (Télécharge-ment de la version)	Mode de téléchargement du firmware. Exige une connexion PC.
Waiting Download Firmware (Attente de télécharge-ment du firmware)	Message affiché avant le téléchargement du firmware, indiquant que l'imprimante est prête à recevoir la mise à jour.

Arborescence du menu de configuration



Pour utiliser le menu:

- Appuyez sur les touches <▲> et <▼> pour parcourir les choix du menu et augmenter/diminuer les valeurs de la plage.
- Appuyez sur les touches <Shift> + <▲> et <Shift> + <▼> pour augmenter/diminuer les valeurs de la plage par incréments plus importants.
- Appuyez sur **<Enter>** pour sélectionner et enregistrer les choix d'options du menu.
- Appuyez sur <Exit/Delete> pour quitter un menu sans enregistrer les changements.

Création des légendes

Utilisation de la touche <Enter> pour composer une légende

Il n'est pas nécessaire d'appuyer sur la touche **<Enter>** après avoir saisi la dernière ligne de texte de la légende. L'appui sur la touche **<Enter>** indique à l'imprimante qu'elle doit réserver de l'espace pour une nouvelle ligne de texte (remarquez que le curseur avance à la ligne suivante). Même si aucun caractère n'est saisi sur cette nouvelle ligne, l'imprimante suppose que celle-ci est valide. Les marqueurs sont donc imprimés avec la ligne vierge, ce qui produit des légendes non centrées.

Quand vous appuyez sur la touche **<Enter>** à la fin d'une ligne, un caractère de fin de ligne non visible est inséré au niveau du curseur. Les caractères saisis après la position du curseur apparaissent à la ligne suivante. Vous pouvez supprimer le caractère de fin de ligne en plaçant le curseur sur la position du premier caractère de la ligne suivante et en appuyant sur les touches **<Shift>** + **<Delete>**. Le retour chariot est supprimé, le texte de la deuxième ligne est déplacé d'une ligne vers le haut et s'ajoute au texte de la première ligne. Les lignes de texte restantes sont également déplacées d'une ligne vers le haut.



Remarque : La commande **Shift>** + **Cpelete>** supprime le retour chariot et ajoute le texte à la ligne précédente uniquement si *tous* les caractères de la ligne en cours tiennent sur la ligne précédente. Si le texte ne tient pas, le retour chariot n'est pas supprimé et tout le texte reste sur la ligne en cours.

Taille de police par défaut

L'imprimante $TLS2200^{TM}$ permet de choisir la taille de police de chaque ligne de texte de l'étiquette (une taille par ligne). La taille de police est toujours affichée sur la barre d'état située à la première ligne de l'écran.

Quand un rouleau de marqueurs est inséré et que l'imprimante TLS2200™ est mise sous tension, elle lit rapidement les données sur la taille de marqueur stockées dans la cellule intelligente du mandrin du rouleau de marqueurs. Elle utilise ces données afin de définir automatiquement une taille de police initiale pour l'étiquette. La méthode utilisée pour définir cette valeur par défaut permet de régler approximativement un point de départ optimal pour la taille du texte. Elle est comme suit :

Marker Width (Largeur du marqueur)	Default Font Size (Taille de police par défaut)
< 12,7 mm (0,5 po)	Taille la plus grande permettant à quatre caractères de tenir sur une ligne d'étiquette
≥ 12,7 mm (0,5 po)	Taille la plus grande permettant à huit caractères de tenir sur une ligne d'étiquette



Remarque : pour les étiquettes à impression continue (bannières), la taille de police par défaut est la plus grande police imprimée horizontalement sur la largeur du marqueur sélectionné.

Quand la police est définie pour une ligne d'étiquette, la taille reste la même pour les nouvelles lignes qui suivent (exemple : taille de police définie à 8 pour la première ligne ; appuyez sur <Enter> pour ajouter la deuxième ligne ; la taille de police reste à 8). La police reste à la taille choisie jusqu'à ce que vous la changiez.

Changement de la taille de police

Vous pouvez changer à tout moment du processus de saisie ou de modification du texte la taille de police pour la ligne d'étiquette affichée à l'écran d'édition de texte. Vous ne pouvez toutefois le faire que ligne par ligne. Pour changer la taille de police d'une ligne donnée, appuyez simplement sur **<Shift>** + **< ▶>** ou sur **<Shift>** + **< ▼>**, respectivement, afin de l'augmenter ou la diminuer.

Les tailles de police s'échelonnent de 1 (4 points) à 19 (72 points). La taille de police maximum sélectionnable pour une ligne d'étiquette donnée dépend de plusieurs facteurs, notamment de la taille du marqueur, du nombre de caractères de texte saisis sur la ligne d'étiquette, du nombre de lignes de texte saisies sur l'étiquette et des tailles de police choisies pour les autres lignes d'étiquette.

Si vous tentez de saisir trop de caractères sur une ligne d'étiquette, le message « Reduce Type Size » (Réduisez la taille de police) clignote sur l'écran. Pour faire tenir plus de caractères sur la ligne, appuyez sur **<Shift>** + **<▼>** pour diminuer la taille de la police.

Vous pouvez alterner le mode du texte déjà saisi sur une ligne entre *texte* et *code-barres*, et vice versa. Si la taille du code-barres ou du texte changé est trop grande pour le marqueur, le message « Reduce Type Size » apparaît quand vous essayez d'imprimer l'étiquette. Vous devez défiler jusqu'à la ligne à laquelle vous avez changé de mode, réduire la taille de la police (s'il s'agit de texte) ou la hauteur des barres (s'il s'agit d'un code-barres) et réimprimer.

Si vous appuyez sur la touche **<Enter>** et que le curseur n'avance plus à la ligne suivante, vous avez essayé d'insérer trop de lignes sur l'étiquette. Pour ajouter des lignes, appuyez sur **<Shift>** + **▼>** afin de diminuer la taille de police des lignes existantes.

Polices de l'imprimante TLS2200[™]

Les polices suivantes sont disponibles sur l'imprimante TLS2200™:

NUMÉRO DE POLICE	TAILLE DE POINT	ÉCHANTILLON D'IMPRESSION
1	4	BRADY 12345
2	5	BRADY 12345
3	6	BRADY 12345
4	7	BRADY 12345
5	9	BRADY 12345
6	10	BRADY 12345
7	11	BRADY 12345
8	13	BRADY 12345
9	14	BRADY 12345
10	17	BRADY 12345
11	20	BRADY 12345
12	23	BRADY 12345
13	26	BRADY 12345
14	28	BRADY 12345
15	36	BRADY 123
16	45	BRADY 1
17	51	BRADY 1
18	56	BRADY

NUMÉRO DE POLICE	TAILLE DE POINT	ÉCHANTILLON D'IMPRESSION
19	72	BRADY

Suppression de la légende

Utilisez les touches suivantes pour supprimer la légende :

Touches	Description
<legend clear=""> (Effacer légende)</legend>	Efface tous les caractères de la ligne d'étiquette affichée actuellement tout en conservant la même taille de police.
<shift> + <legend clear=""> (Maj. + Effacer légende)</legend></shift>	Efface tous les caractères de la légende tout en conservant la même taille de police pour toutes les lignes d'étiquette.
<shift> + <legend clear=""> (Maj. + Effacer forme)</legend></shift>	Supprime tous les caractères et lignes de la légende, rétablit la taille par défaut de la police et place le curseur au premier caractère de la première ligne.

Les paramètres définis au menu de configuration (par exemple rotation, ou justification horizontale et verticale) ne changent pas quand vous procédez à l'une des opérations ci-dessus ou quand vous éteignez l'imprimante. Les paramètres retournent à leurs valeurs par défaut si vous insérez un nouveau rouleau de marqueurs avec une autre taille de marqueurs dans l'imprimante.

Enregistrement et rappel d'une légende

Les légendes saisies avec l'éditeur de texte sont conservées quand vous éteignez l'imprimante. Rallumez l'imprimante ; la légende réapparaît sur l'écran. Cette règle ne s'applique que si le numéro de pièce du rouleau de marqueurs inséré dans l'imprimante n'a pas changé quand l'imprimante est éteinte. Si la TLS2200™ détecte un changement de taille des marqueurs quand elle est rallumée, ou si vous insérez des marqueurs d'une autre taille pendant qu'elle est allumée, le texte de l'écran est effacé et la taille de police par défaut est définie.

Quand vous avez fini de saisir et d'éditer le texte, vous voudrez sans doute enregistrer la légende pour utilisation ultérieure. L'imprimante TLS2200™ permet d'enregistrer les légendes dans une liste. Voir la section Listes de légendes, page 29, pour un supplément d'informations.

Touches de fonction

L'usage de chaque touche de fonction est décrit dans le tableau ci-dessous :

Touche	Description
Feed (Avance)	Avance jusqu'au marqueur suivant.
Print (Imprimer)	Imprime la légende.
Multi Print (Multi- impression)	Imprime plusieurs copies de la légende (1-250).
Serial (Série)	Sérialise la légende en commençant par le caractère au niveau du curseur.
Exit (Quitter)	Retourne à l'écran d'édition de texte depuis l'écran Série, Multi- impression, Configuration ou Liste.
Peel (Décollement)	Avance l'étiquette à la position de décollement.
	Remarque : Vous ne pouvez pas utiliser cette fonction avec les rouleaux d'étiquettes PSPT (PermaSleeve).
Barcode (Code-barres)	Alterne le type de légende (texte, code-barres).
Shift + ▲ (Maj. + ▲)	Augmente la taille de la police.
Shift + ▼ (Maj. + ▼)	Diminue la taille de la police.
Shift + Wire (Maj. + Fil)	Alterne le format de l'étiquette (composant, fil).
Setup (Configuration)	Affiche les options du menu de configuration.
Save (Enregistrer)	Enregistre la légende affichée dans une liste de légendes.
Recall (Rappel)	Rappelle la légende enregistrée dans une liste de légendes.
List (Liste)	Affiche le menu List.
Form (Forme)	RÉSERVÉ POUR UN USAGE FUTUR.
Form Clear (Supprimer forme)	RÉSERVÉ POUR UN USAGE FUTUR.

Impression des étiquettes

Réglage de la température d'impression

Vous pouvez régler le paramètre de température d'impression pour assombrir ou éclaircir la légende à imprimer. Il est rare que des réglages soient nécessaires, car la TLS2200™ optimise automatiquement la température d'impression en fonction du matériel qui y est inséré.



Remarque : La température d'impression est remise automatiquement à sa valeur par défaut de 0 chaque fois que l'imprimante est éteinte. *Pour obtenir un supplément d'informations sur le réglage de la température d'impression, consultez la section page 12.*

Réglage de la durée de décollement

Quand votre (vos) étiquette(s) sont imprimées, la TLS2200[™] place la dernière étiquette imprimée en position de coupe. Si vous voulez retirer (décoller) la dernière étiquette imprimée du support sans couper, vous pouvez utiliser la fonction de décollement. Appuyez simplement sur **<Func>** + **<Peel>** sur le clavier et la dernière étiquette imprimée avance à la position de décollement. Selon la valeur par défaut, vous avez de 2 à 9 secondes pour décoller l'étiquette du support avant le retour à la position de coupe. *Pour un supplément d'informations sur le réglage de la durée de décollement, consultez la section Le menu de configuration, page 12.*



Remarque : L'option de durée de décollement n'est pas prise en charge par les pièces d'étiquettes *BRADYSleeve* et *PermaSleeve*. Après l'impression, *BRADYSleeve* avance jusqu'à la partie détachable et *PermaSleeve* jusqu'à la position de coupe.

Impression de grandes étiquettes

Les formats d'étiquettes découpées à la forme qui sont supérieurs à 1,9 po x 2 po sont imprimés avec le logiciel version 2 ou ultérieure. Si vous utilisez la version 1, vous pourrez imprimer de grandes étiquettes, mais uniquement jusqu'aux limites imprimables de 1,81 po x 1,81 po.

Réinsertion des rouleaux de marqueurs et des rubans

S'il n'y a plus d'étiquettes dans le rouleau de marqueurs pendant l'impression, la TLS2200[™] cesse d'imprimer et le message suivant apparaît :

« Error Out of Label » (Erreur, plus d'étiquettes)

Quand il n'y a plus d'étiquettes dans le rouleau de marqueurs, le travail d'impression est annulé définitivement. Les légendes encore à imprimer sont abandonnées. Pour continuer d'imprimer, suivez les instructions ci-dessous.

- 1. À l'aide du mécanisme du cutter, coupez les étiquettes déjà imprimées.
- Tirez le levier de verrouillage de la cartouche de ruban vers l'avant de l'imprimante pour ouvrir la tête d'impression.
- 3. Sortez les marqueurs restants par le dessus de l'imprimante.
- 4. Installez un nouveau rouleau de marqueurs. *Pour les instructions, consultez la section Installez un rouleau de marqueurs, page 8.*
- 5. Lancez un nouveau travail d'impression ; il reprendra au point d'arrêt du travail précédent.

S'il n'y a plus de ruban pendant l'impression, la TLS2200[™] cesse d'imprimer et le message suivant apparaît :

« Error Out of Ribbon » (Erreur, plus de ruban)

Comme pour le cas des rouleaux de marqueurs, quand il n'y a plus de ruban dans la cartouche, le travail d'impression est annulé définitivement. Les légendes restant à imprimer sont abandonnées. Pour continuer d'imprimer, insérez une nouvelle cartouche de ruban, puis lancez un nouveau travail d'impression; il reprendra au point d'arrêt du travail précédent.



Remarque : Quand il n'y a plus de marqueurs dans un rouleau ou de ruban dans une cartouche, la légende saisie à l'écran continue d'être affichée. Vous pouvez donc remplacer le rouleau de marqueurs/ruban sans perdre de texte. Le texte est toutefois effacé si la taille des marqueurs du nouveau rouleau diffère de celle du rouleau remplacé.

Fonctions avancées

Les fonctions décrites dans cette section couvrent les options utilisateur avancées. Vous y trouverez des instructions pour créer des étiquettes sérialisées, des listes de légendes, des étiquettes pour borniers et codes-barres.

Étiquettes sérialisées

Cette section couvre la création d'étiquettes sérialisées avec l'imprimante TLS2200™.

Sérialisation

Vous pouvez sérialiser numériquement et alphabétiquement les légendes que vous avez créées avec la TLS2200™. La sérialisation des caractères d'une légende produit une série de marqueurs qui augmentent d'un chiffre et/ou d'une lettre.

L'imprimante TLS2200[™] permet de créer deux types de sérialisation :

Type	Description
Standard	Valeur par défaut du numéro de série en décimales (0-9) ou en caractères
	alphabétiques (A-Z, a-z), selon le type de caractère saisi.
Octal	Valeur par défaut du numéro de série en sérialisation numérique 0-7 octale
(Octale)	(base 8).

Votre type de sérialisation se met par défaut à standard ou octal, selon la sélection choisie au menu de configuration. *Pour les instructions sur le réglage de la valeur série par défaut, consultez la section Le menu de configuration commençant à la page 12.*

Pour créer des étiquettes contenant des données sérialisées, suivez les instructions ci-dessous :

- 1. Saisissez le texte à sérialiser sur la ligne de légende appropriée.
- À l'aide de la touche < ◄ >, placez le curseur sur le dernier caractère de la légende à sérialiser.
- Appuyez sur **Func>** + **Serial>** sur le clavier. L'écran vous demande de saisir le nombre d'incréments du numéro de série : « No. to Serial? » (Nbre à sérialiser ?).
- 4. Saisissez le nombre d'incréments du numéro de série et appuyez sur **<Enter>**. L'écran vous demande de saisir le nombre de copies de chaque numéro à imprimer : « No. of Copies? » (Nbre de copies?).
- Saisissez le nombre de copies à imprimer et appuyez sur < Enter > ou sur < Print >.
 Les marqueurs sérialisés sont imprimés.

Directives générales sur la sérialisation

Suivez les directives ci-dessous pour sérialiser :

- Vous pouvez sérialiser les caractères minuscules et majuscules.
- Les caractères sérialisés ne peuvent qu'incrémenter (et non décrémenter).
- Vous ne pouvez choisir qu'un type de série par étiquette (standard ou octale).

- Le texte sérialisé est limité à une ligne et à une séquence par étiquette.
- L'imprimante sérialise d'abord le caractère sur lequel est placé le curseur quand vous appuyez sur les touches Func> + + Serial>. Quand ce caractère atteint sa valeur maximum (9, z, ou Z pour standard, 7 pour octale), le caractère immédiatement à gauche incrémente et le caractère à l'extrême-droite revient à sa valeur minimum (0, a ou A pour standard, 0 pour octale).
- Quand un caractère sérialisé a atteint sa valeur maximum et que le caractère suivant à
 gauche n'est pas sérialisé (par exemple un espace, un caractère accentué ou un symbole),
 la série recommence à incrémenter depuis le caractère sérialisé à l'extrême-droite.
- Après l'impression d'une série de caractères sérialisés, le caractère logique suivant de la série est affiché (exemple : Imprimer 1 à 5. Quand l'impression est terminée, 6 est affiché).

Listes de légendes

Cette section couvre la création de listes de légendes avec l'imprimante TLS2200™.

Qu'est-ce qu'une liste de légendes ?

Une liste de légendes comprend une ou plusieurs légendes enregistrées sous un nom de liste. La capacité de stockage de la TLS2200[™] permet de créer, sélectionner, imprimer et éditer des listes de légendes.

Nous vous recommandons de lire la terminologie suivante avant d'aborder les listes de légendes :

Terme	Définition	
Légende—	Le texte à imprimer sur un marqueur. La légende apparaît sur l'écran d'édition de texte et peut être enregistrée en mémoire.	
Liste de légendes—	Une ou plusieurs légendes enregistrées sous un nom de liste.	
Liste de légendes active—	Une liste est active quand vous la créez ou la sélectionnez. Voir <i>Création d'une nouvelle liste</i> et <i>Sélection d'une liste</i> plus avant dans cette section. Une liste activée est prête à être imprimée ou éditée.	
Légende rappelée—	Une légende est rappelée quand vous appuyez sur <func>+<recall> (Rappel) ou sur <func>+<shift>+<recall> depuis une liste de légendes active. Voir Édition d'une liste plus avant dans cette section. Une légende rappelée est prête à être éditée.</recall></shift></func></recall></func>	

Directives générales sur les listes de légendes.

Suivez les directives ci-dessous sur les listes de légendes :

- La création des légendes pour les listes de légendes suit les mêmes directives que pour les légendes non listées.
- Tous les styles accessibles via le menu Configuration sont disponibles lors de la création de légendes pour des listes.
- Les différentes légendes des listes peuvent avoir différents styles.
- Vous ne pouvez pas enregistrer de légendes sérialisées dans une liste.
- Le nombre maximum de légendes que vous pouvez enregistrer dans une liste varie selon la mémoire utilisée par les légendes de la liste. La quantité de mémoire utilisée par une légende dépend de certaines variables, comme le nombre de lignes et le nombre de caractères par ligne. Par exemple, si la liste contient des légendes qui ont toutes cinq lignes et huit caractères par ligne, vous pouvez enregistrer au total environ 800 légendes dans la mémoire. Si la liste contient des légendes qui ont toutes une ligne et huit caractères par ligne, vous pouvez enregistrer au total plus de 2 700 légendes dans la mémoire.
- Vous pouvez enregistrer 10 listes maximum de légendes dans l'imprimante à un moment

quelconque.

Le menu List

Pour afficher le menu List, appuyez sur **<List>** sur le clavier. Le menu List contient les options utilisateur suivantes :

Option	Description	
Select	Active une liste pour édition ou impression.	
(Sélectionner)		
Create (Créer)	Crée une nouvelle liste.	
Print	Imprime une liste.	
(Imprimer)		
Edit (Éditer)	Alterne entre activé ou désactivé. Édite une liste quand :	
	 une pièce n'est pas installée dans l'imprimante. 	
	-ou-	
	• une pièce autre que celle pour laquelle la liste a été créée est	
	installée dans l'imprimante.	
Delete	Supprime une liste de la mémoire.	
(Supprimer)		
Clear (Effacer	Efface toutes les listes de la mémoire.	
liste)		

Création d'une nouvelle liste

Pour créer une nouvelle liste, suivez les instructions ci-dessous :

- 1. Appuyez sur **<List>** pour accéder au menu List.
- 2. Appuyez une fois sur la touche **▼▼** pour sélectionner *Create (Créer)*, puis sur **Enter>**.

Si le message d'erreur « Memory Full » (Mémoire saturée) apparaît sur l'écran d'édition de texte, le nombre maximum de listes (dix) est déjà enregistré en mémoire. Pour continuer, vous devez supprimer une ou plusieurs listes de la mémoire. Consultez *Supprimer une liste* plus avant dans cette section pour les instructions.

- 3. À l'invite « Enter List Name » (Saisissez le nom de la liste), tapez le nom de la nouvelle liste, puis appuyez sur **<Enter>**. Le nom de la liste peut comporter jusqu'à 16 caractères. Tous les caractères du clavier sont valides pour les noms de listes.
- 4. À l'invite « Enter Part No. » (Saisissez le No. de pièce), tapez le numéro complet tel qu'il apparaît à l'extrémité du mandrin du rouleau de marqueurs. Par exemple, PTL-19-423.
- 5. Appuyez sur **<Enter>.** L'écran d'édition de texte apparaît.
- La liste est créée spécifiquement pour le numéro de pièce saisi à la création de la liste. Vous ne pouvez créer de liste que si un rouleau de marqueurs est inséré.
- 6. Saisissez un texte pour créer la première légende de la liste.
- 7. Appuyez sur **Func>+<Save>** pour enregistrer la légende dans la liste.

Si le message d'erreur « Memory Full » (Mémoire saturée) apparaît sur l'écran d'édition de texte, la mémoire a atteint sa capacité limite. Pour continuer, vous devez soit supprimer une ou plusieurs légendes d'une liste, soit supprimer une ou plusieurs listes de la mémoire. Consultez *Supprimer une liste* plus avant dans cette section pour les instructions. Pour supprimer une légende d'une liste, appuyez sur **Func>+<Shift>+<Delete>**.

 Appuyez sur **Shift>**+**Legend Clear>** pour effacer le texte de l'écran d'édition de texte.

Appuyez sur **<Shift>+<Legend Clear>** pour effacer tout le texte de la légende de l'écran d'édition de texte. Appuyez sur **<Legend Clear>** pour effacer le texte d'une seule ligne (celle qui est affichée).

Quand une légende est enregistrée dans une liste, l'appui sur **<Legend Clear>** ou sur **<Shift>**+**<Legend Clear>** n'efface que le texte à l'écran, et non dans la liste. Consultez *Édition d'une liste* pour les instructions de suppression des légendes d'une liste.

- 9. Saisissez un texte pour une deuxième légende.
- 10. Appuyez sur **<Func>+<Save>** pour enregistrer la deuxième légende dans la liste.

Continuez de créer et d'enregistrer des légendes jusqu'à ce qu'elles soient toutes dans la liste.

11. Pour quitter la liste actuelle, mettez l'imprimante hors tension.

Pour quitter (désactiver) une liste, vous pouvez en créer une nouvelle, en sélectionner une ou mettre l'imprimante hors tension.

Sélection d'une liste

Une liste sélectionnée peut être imprimée et éditée. Pour sélectionner une liste, suivez les instructions ci-dessous :

- 1. Appuyez sur **<List>** pour activer le menu List.
- Le curseur est sur Select. Appuyez sur < Enter>. Tous les noms des listes enregistrées dans l'imprimante sont affichés (jusqu'à 10). La dernière liste activée est affichée sur l'écran d'édition de texte.
- À l'aide des touches <▲> et <▼>, sélectionnez le nom de la liste à activer, puis appuyez sur <Enter>. Le numéro de pièce que vous avez saisi à l'origine apparaît brièvement, suivi de l'écran d'édition de texte.

La liste est maintenant activée pour être imprimée et éditée.

Impression d'une liste.

Pour imprimer une liste, suivez les instructions ci-dessous :

- 1. Si aucune liste n'est active, créez ou sélectionnez-en une. Consultez *Créer une nouvelle liste* et *Sélection d'une liste* au début de cette section pour les instructions.
- 2. Appuyez sur **<List>** pour accéder au menu List.

Vous devez parcourir le menu List pour imprimer une liste. Si vous appuyez simplement sur **<Print>**, seule la légende affichée sur l'écran d'édition de texte est imprimée.

- Appuyez deux fois sur la touche <▼> pour sélectionner Print (Imprimer), puis sur <Enter>. Si aucune liste n'est active, « Invalid Function » (Fonction invalide) est affiché sur l'écran d'édition de texte.
- 4. Si une liste est activée et que vous avez rappelé une légende, vous êtes invité à choisir « Entire List » (Toute la liste) ou « From Current » (Depuis courante). Sélectionnez « From Current » si vous ne voulez imprimer que la partie de la liste de la légende affichée à l'avant. Si vous n'avez plus de ruban ou de marqueurs pendant l'impression d'une liste, appuyez sur **Enter>** pour retourner à la légende à laquelle l'imprimante s'est arrêtée.
- 5. À l'invite « No. of Copies? » (Nbre de copies?), tapez le nombre d'impressions de la liste active (jusqu'à to 250) et appuyez sur **<Enter>**.

Il s'agit du nombre de copies de chaque étiquette de la liste. Si vous demandez deux copies, les étiquette sont imprimées dans cet ordre [1,1,2,2,3,3...]. Vous ne pouvez pas imprimer plusieurs copies de la liste dans cet ordre [1,2,3,1,2,3...] depuis l'option *Print*.



Remarque : Si une liste est activée mais qu'aucune légende n'est rappelée, l'option Print va directement à l'invite « No. of Copies? » (Nbre de copies?).

Une liste est imprimée habituellement sur la pièce pour laquelle elle a été créée, mais vous pouvez l'imprimer en utilisant n'importe quelle pièce dont la surface imprimable est égale ou supérieure à celle la pièce pour laquelle la liste a été créée initialement, dans les dimensions X et Y. Toutefois, si vous tentez d'imprimer sur une étiquette plus petite, le message d'erreur « Invalid Function » (Fonction invalide) apparaît sur l'écran d'édition de texte.

Édition d'une liste

Éditer une liste implique supprimer les légendes qu'elle contient et modifier les caractères d'une légende figurant déjà dans une liste enregistrée.

Vous pouvez éditer une liste active de deux façons :

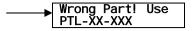
- Si la pièce correcte (celle pour laquelle la liste a été créée initialement) est installée dans l'imprimante, vous pouvez rappeler les légendes de la liste active, puis les éditer comme vous éditeriez une légende non incluses dans une liste.
- Si la pièce correcte n'est pas installée dans l'imprimante (ou si aucune pièce n'y est installée), vous pouvez malgré tout éditer une liste en mode d'édition. Ce mode est décrit plus avant dans cette section.

Pour éditer une liste :

1. Sélectionnez la liste à éditer. Consultez *Sélectionner une liste* au début de cette section pour les instructions.

Vous ne pouvez sélectionner une liste que si la pièce correcte (celle pour laquelle la liste a été créée initialement) est installée dans l'imprimante. Si vous tentez de sélectionner une liste alors que la pièce correcte n'est pas installée dans l'imprimante (ou si aucune pièce n'y est installée), ce message d'erreur apparaît sur l'écran d'édition de texte :

La pièce pour laquelle votre liste a été créée



Ce message n'apparaît que si le mode d'édition est désactivé.

Ce message apparaît également si vous tentez d'enregistrer une légende dans une liste active alors qu'une pièce incorrecte (autre que celle pour laquelle la liste a été créée initialement) est installée dans l'imprimante (ou si aucune pièce n'y est installée).

Si vous ne vous souvenez pas de la pièce correcte pour la liste à éditer, placez le curseur sur le nom de la liste (après avoir choisi *Select (Sélectionner)*), puis appuyez sur la touche <>>. La pièce correcte apparaît sur l'écran d'édition de texte, à condition de l'avoir saisie quand vous avez créé la liste.

Voir *Création d'une liste* au début de cette section. Appuyez sur la touche <◄> pour retourner au nom de la liste. Pour supprimer ou éditer une légende d'une liste, vous devez rappeler la légende. Quand vous activez une liste, la dernière légende saisie est affichée sur l'écran d'édition de texte. Cela ne signifie toutefois pas que la légende est rappelée.

- 2. Rappelez une légende de la liste active.
- Appuyez sur **Func**+**Recall**> pour rappeler la légende suivante d'une liste.
- Appuyez sur <Func>+<Shift>+<Recall> pour rappeler la légende précédente d'une liste.

Pour supprimer une légende :

Appuyez sur **<Func>**+**<Shift>**+**<Delete>**. La légende est supprimée de la liste active.

Pour changer les caractères d'une légende :

- 1. Éditez la légende de la même façon que pour les légendes non incluses dans une liste. Pour éditer les légendes d'une liste, vous pouvez utiliser tous les styles d'édition des légendes non incluses dans une liste ; différentes légendes peuvent avoir différents styles, même si elles appartiennent à la même liste. Les options de style comprennent :
 - H Justify (Justifier H)
- Format

Rotation

- V Justify (Justifier V
- Font Size (Taille de police)
- Appuyez sur **Func>**+**Save>** pour enregistrer la légende éditée.
- Quand l'invite « Save as New » (Enregistrer sous nouvelle) ou « Save as Current »
 (Enregistrer sous courante) apparaît, sélectionnez « Save as Current ». La légende éditée
 est enregistrée dans la liste.

Si vous sélectionnez « Save as New », la légende s'ajoute à la fin de la liste. Voir *Ajout d'une liste* plus avant dans cette section.

Utilisation du mode Édition

Le mode Édition alterne entre *activé* et *désactivé*. Utilisez-le dans le menu List pour modifier une liste quand :

- une pièce n'est pas installée dans l'imprimante.
- une pièce autre que celle pour laquelle la liste a été créée est installée dans l'imprimante.

Pour utiliser le mode d'édition, suivez les instructions ci-dessous :

- 1. Appuyez sur **<List>** pour activer le menu List.
- 2. Appuyez trois fois sur la touche **▼>** pour sélectionner *Edit (Édition)*, puis sur **Enter>**.
- 3. Le mode d'édition se met par défaut sur *Désactivé*. À l'aide de la touche **▼▼**, sélectionnez *Activé*, puis appuyez sur **Enter>**.
- Tous les noms des listes enregistrées dans l'imprimante sont affichés (jusqu'à 10). À l'aide des touches <▼> et <▲>, sélectionnez la liste à éditer, puis appuyez sur <Enter>.

L'écran d'édition de texte apparaît. Les flèches gauche et droite de la barre d'état (ligne supérieure de l'écran — voir ci-dessous) sont remplacées par des éclairs indiquant que le mode d'édition est activé.



En mode d'édition, les commandes d'impression, d'avance et de décollement sont désactivées. Désactivez le mode d'édition pour rétablir ces fonctions.

Le mode d'édition est *désactivé* quand l'imprimante est éteinte.

Ajout d'une liste

Ajouter une liste signifie ajouter des légendes à une liste déjà enregistrée. Toutes les légendes sont ajoutées à la fin de la liste. Vous ne pouvez les enregistrer au début ou à la fin d'une liste.

- 1. Si aucune liste n'est active, sélectionnez-en une. Consultez *Sélectionner une liste* au début de cette section pour les instructions.
- 2. Créez une légende de la même façon que pour les légendes non incluses dans une liste.
- 3. Appuyez sur **<Func>**+**<Save>**.
- Quand l'invite « Save as New » (Enregistrer sous nouvelle) ou « Save as Current » (Enregistrer sous courante) apparaît, sélectionnez « Save as New ». La légende est ajoutée à la fin de la liste.

Suppression d'une liste

Pour supprimer une liste de la mémoire, suivez les instructions ci-dessous :

- 1. Appuyez sur **<List>** pour activer le menu List.
- Appuyez quatre fois sur la touche <▼> pour sélectionner Delete (Supprimer), puis sur <Enter>. Tous les noms des listes enregistrées dans l'imprimante sont affichés (jusqu'à 10).
- À l'aide des touches <▲> et <▼>, sélectionnez le nom de la liste à supprimer, puis appuyez sur <Enter>. Après la suppression d'une liste, vous retournez à l'écran d'édition de texte.

Impression continue—Étiquettes de borniers

Cette section couvre la création d'étiquettes de borniers avec l'imprimante TLS2200™.

Création d'étiquettes de borniers

Vous pouvez créer et imprimer des étiquettes de borniers avec l'imprimante TLS2200™. Choisissez simplement la répétition d'espacement centre-à-centre appropriée (pas) pour le bloc, saisissez le texte et imprimez selon les besoins. Le nombre de lignes de texte disponibles à chaque connexion dépend de l'espacement de la valeur de répétition et de la taille de police choisie.

Définition de l'espacement centre-à-centre

Définissez l'espacement centre-à-centre (répétition du bornier) en accédant à l'option *Term Repeat (Répétition de terme)* au menu de configuration. Pour définir cette option, suivez les instructions ci-dessous :

- 1. Appuyez sur les touches **Func>** + **Setup>** pour accéder au menu de configuration.
- Appuyez deux fois sur la touche <▼> pour défiler jusqu'au menu Continuous (Continu), puis appuyez sur la touche <Enter>.
- 3. Le curseur étant sur l'option *Terminal Block (Bornier)*, appuyez sur **<Enter>**.
- À l'aide des touches flèche, définissez la valeur de répétition du bornier, puis appuyez sur Enter>.

Vous pouvez régler la répétition de 2 mm (0,19685 po) à 46 mm (1,81102 po). Les touches $\langle \Delta \rangle$ et $\langle \nabla \rangle$ permettent d'augmenter/de diminuer la valeur de répétition par incréments de 0,125 mm (1 point). Les touches $\langle Shift \rangle + \langle \Delta \rangle$ et $\langle Shift \rangle + \langle \nabla \rangle$ permettent d'augmenter/de diminuer la valeur de répétition par incréments de 1 mm (8 points).



Remarque : Appuyez sur **<Feed>** après l'impression pour faire avancer l'étiquette du bornier jusqu'à la position de coupe.

Impression continue—Bannières

Vous pouvez créer des bannières avec l'imprimante TLS2200[™]. Les bannières ont différents usages industriels, notamment l'étiquetage des grandes pièces.

Les nouvelles étiquettes continues destinées à l'impression des bannières comme PTL-8, PTL-42 et PTL-43 ne peuvent être utilisées qu'avec le logiciel version 2 ou ultérieure. Si vous utilisez la version 1, vous ne pourrez pas saisir un texte à l'écran d'édition.

Pour créer une bannière, procédez comme suit :

- 1. Appuyez sur les touches **Func>** + **Setup>** pour accéder au menu de configuration.
- Appuyez deux fois sur la touche <▼> pour sélectionner Continuous (Continu), puis sur Enter>.
- Appuyez une fois sur la touche <▼> pour sélectionner Banner (Bannière), puis sur Enter>.
- À l'aide des touches <▲> et <▼>, sélectionnez la rotation désirée, puis appuyez sur <Enter>
- 5. Appuyez sur **Func>** + **Exit>** pour retourner à l'écran d'édition de texte.
- 6. Saisissez le texte de la bannière selon les besoins et imprimez l'étiquette. La première étiquette de bannière imprimée avancera de 2,54 cm (1 po) supplémentaires avant l'impression du texte. Quand la première bannière est imprimée, appuyez sur <feed>, puis coupez pour éviter un excès de déchets sur les bannières suivantes.

Rotation des bannières

Vous pouvez imprimer les bannières horizontalement ou verticalement.

2 2 0 V O L T S

220 VOLTS

Bannière Bannière horizontale verticale

Taille de police par défaut

Pour les étiquettes à impression continue (bannières), la taille de police par défaut est la plus grande police imprimée horizontalement sur la largeur du marqueur sélectionné.

Bannières à longueur fixe

L'imprimante TLS2200[™] permet de spécifier une longueur de bannière fixe. Les valeurs s'échelonnent de 26 mm (1,02362 po) à 312 mm (12,28346 po).

Vous pouvez définir la longueur des bannières par incréments de 1 mm en appuyant sur les touches **<Func>**+**<**▲**>** ou **<**▼**>**.

La longueur fixe permet d'utiliser Justifier H pour spécifier à quel point de la bannière apparaîtra le texte. L'option Justifier H permet de justifier à gauche, au centre et à droite.

Étiquettes de codes-barres

Cette section couvre la création d'étiquettes codes-barres avec l'imprimante TLS2200[™].

Création d'étiquettes de code-barres

L'imprimante TLS2200[™] permet de créer des codes-barres Code 39, Code 128, ITF 25 et CodaBar pour les étiquettes. Les légendes créées en utilisant la fonction code-barres peuvent avoir un ou plusieurs codes-barres, ou des codes-barres avec texte.

Définition des options de codes-barres

Quand vous ajoutez un code-barres à une étiquette, vous pouvez accéder à plusieurs options pour personnaliser le format et l'impression du (des) code(s)-barres. Les options sont les suivantes :

Legend Type (Type de légende) : ce paramètre permet de sélectionner le mode de saisie d'une légende. Appuyez sur la touche **<Barcode>** pour alterner entre *Texte* et *Code-barres*. En mode *Code-barres*, le texte saisi sur la ligne/l'étiquette est imprimé sous forme de code-barres Code 39. La barre d'état (première ligne de l'écran) affiche un *B*, indiquant que vous êtes en mode Code-barres.

Bar Height (Hauteur de barre) : accédez à ce paramètre depuis le sous-menu Barcode du menu de configuration. Cette option permet de définir la hauteur du (des) code(s)-barres. La hauteur s'échelonne de 1 à 26 millimètres ; vous l'augmentez/la diminuez par incréments de un millimètre.

CheckSum (Somme de contrôle) : disponible uniquement pour le Code 39, un chiffre de contrôle est ajouté pour améliorer l'intégrité des données et assurer que le code est correctement défini pour son application.

Expansion : cette option permet de sélectionner le nombre d'expansions horizontales d'un code-barres par incréments de une fois, deux fois, trois fois et quatre fois sa largeur initiale.

Human Readable (Lisible en clair): accédez également à ce paramètre depuis le sousmenu Barcode du menu de configuration. Cette option permet de décider si votre (vos) code(s)-barres seront imprimés avec un texte lisible en clair (alternance entre activé et désactivé). Le texte en clair avec code-barres est imprimé à une taille de police allant de 2 (5 points) à 9 (14 points).

Rotation : cette option, située sur le sous-menu de configuration intitulé *Style*, permet de définir la rotation de votre (vos) code(s)-barres à l'une de quatre orientations (0°, 90°, 180°, 270°). Elle permet de créer des codes-barres en peigne et en échelle. Notez toutefois que toutes les lignes de la légende (texte et/ou code-barres) sont imprimées à la rotation sélectionnée. Vous ne pouvez faire tourner les lignes indépendamment.

Symbologie des codes-barres

Code 39 : La symbologie de ce code comprend les caractères suivants :

Lettres majuscules : A à Z Nombres : O à 9

Caractère d'espacement

Symboles: -.\$/+%

Les caractères saisis en minuscules sont convertis automatiquement en majuscules quand ils sont imprimés.

Code 128 : La symbologie de ce code comprend trois jeux de caractères : Elle permet de coder directement et automatiquement plusieurs fonctions comprises entre ASCII 0 et ASCII 31 en insérant le code ASCII approprié dans le texte et en choisissant « Code 128 Auto » pour le jeu de caractères. Les jeux de caractères B et C peuvent généralement coder aussi des données de cette façon. Tous les caractères, chiffres, ainsi que la plupart des symboles sont disponibles.

ITF 25: le jeu de caractères de ce code comprend uniquement les chiffres de 0 à 9.

CodaBar : le jeu de caractères de ce code comprend les caractères suivants :

Lettres majuscules : A, B, C et D

Chiffres: **0** à **9**Symboles: -.\$/+:

Paramètres des codes-barres de l'imprimante TLS2200[™]

Largeur de barre étroite : 2 points (0,25 mm)

Ratio large à étroit : 2 à 1

Zone non imprimée : 10 points (1,25 mm)

Densité 7.82 CPP

Nombre maximum de caractères des codes-barres

Le nombre maximum de caractères d'un code-barres est de 25. Le tableau suivant répertorie le nombre maximum de caractères de codes-barres par ligne :

Largeur du marqueur	Nbre max de car. de codes-barres par ligne	
12,7 mm (0,5 po)	* 0	
25,4 mm (1 po)	4	
38,1 mm (1,5 po)	8	

^{*} Zéro caractère autorisé sur l'étiquette (la zone non imprimée et les caractères de début/d'arrêt occupent toute la largeur).

Pour créer des étiquettes contenant des codes-barres, suivez les instructions ci-dessous :

- 1. Appuyez sur la touche **<Barcode>** pour alterner entre la légende en mode *Texte* et en mode *Code-barres* (*B* est affiché sur la barre d'état).
- 2. Appuyez sur les touches **Func>** + **Setup>** pour accéder au menu de configuration.
- 3. Appuyez une fois sur la touche **▼>** pour sélectionner *Barcode*, puis sur **►Enter>**.
- 4. Le curseur étant sur *Bar Height (Hauteur de barre)*, appuyez sur **<Enter>**.
- À l'aide des touches <▲> et <▼>, définissez la hauteur du (des) code(s)-barres, puis appuyez sur <Enter>.
- Appuyez une fois sur la touche <▼> pour sélectionner Human Readable (Lisible en clair), puis sur <Enter>.
- Appuyez sur les touches < ▲ > ou < ▼ > pour alterner entre l'activation ou la désactivation du texte lisible en clair, selon les besoins, puis appuyez sur < Enter>.
- 8. Pour un texte lisible en clair, appuyez sur les touches < ▲ > ou < ▼ > afin de sélectionner la taille de police désirée, puis sur < Enter>.
- Appuyez une fois sur la touche <▼ > pour sélectionner le type de code-barres, puis sur <Enter>.
- Alternez la touche < ▼ > et <▼ > pour sélectionner le type de code-barres, puis appuyez sur < Enter>
- 11. Appuyez sur la touche **Delete>** pour reculer d'un niveau dans l'arborescence du menu de configuration.
- 12. Appuyez deux fois sur la touche **<▼>** pour sélectionner *Style*, puis sur **<Enter>**.
- 13. Le curseur étant sur *Rotation*, appuyez sur **<Enter>**.
- 14. À l'aide des touches <▲> et <▼>, sélectionnez la rotation désirée, puis appuyez sur <Enter>.
- 15. Appuyez sur **Func** + **Exit** pour retourner à l'écran d'édition de texte.
- 16. Saisissez le texte du code-barres et imprimez l'étiquette.

Plusieurs codes-barres

Vous pouvez saisir plusieurs codes-barres sur une étiquette, mais un seul code-barres par ligne. Vous ne pouvez définir qu'une seule hauteur de barre par étiquette, quel que soit le nombre de codes-barres saisis sur l'étiquette.

Alternance entre le mode Texte et le mode Code-barres

Vous pouvez alterner le texte déjà saisi sur une ligne entre les modes *Texte* et *Code-barres*, et vice versa. Si la taille du code-barres ou du texte ne tient pas sur l'étiquette, le message « Reduce Type Size » (Réduisez la taille de police) apparaît quand vous essayez d'imprimer l'étiquette. Vous devez défiler jusqu'à la ligne à laquelle vous avez changé de mode, réduire la taille de police (s'il s'agit de texte) ou la hauteur des barres (s'il s'agit d'un code-barres) et réimprimer.



Remarque : Vous ne pouvez pas alterner le mode de légende entre *Texte* et *Codebarres* si une ligne contient des caractères de codes-barres non valides.

Guide didacticiel

Les pages suivantes fournissent des instructions détaillées sur la création et l'impression d'étiquettes à l'aide de différentes fonctions de l'imprimante.

Le numéro de référence du rouleau de marqueurs utilisé figure au début de chaque didacticiel. Nombre de didacticiels utilisent le numéro de référence PTL-19-423. Un rouleau échantillon de ce marqueur, de 2,54 cm $\times 2,54$ cm $\times 1$ po), est contenu dans votre système d'étiquetage à transfert thermique TLS2200 $^{\text{TM}}$.

D1 : Création d'une légende d'une ligne, marqueur de composant



Étiquette à imprimer :

100A

Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant

- Vérifiez à la barre d'état que l'imprimante est en mode Component (Composant). Sinon, appuyez sur <Shift> + <Wire> pour alterner entre les modes Wiremarker (Marqueur de fil) et Component.
- 2. Saisissez **100A** sur la première ligne (la police est définie à la taille par défaut 9).
- 3. Appuyez sur **<Print>.**

D2 : Création d'une étiquette de composant à plusieurs tailles de police



Remarque : le rouleau de marqueurs **PTL-19-423** doit être inséré dans votre imprimante.

Étiquette à imprimer :



Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant

- 1. Appuyez sur **Legend Clear>** pour effacer le texte de la première ligne.
- 2. La taille de la police étant définie à la valeur par défaut de 9, tapez **MULTIPLE** sur la première ligne, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 3. Appuyez trois fois sur **<Shift>** + $< \triangle >$ pour augmenter la taille de la police à 12.
- 4. Tapez **FONT** sur la deuxième ligne, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 5. Appuyez huit fois sur **<Shift>** + **< ▼ >** pour diminuer la taille de la police de 12 à 4.
- 6. Tapez **SIZES** sur la troisième ligne.
- 7. Appuyez sur **<Print>.**

D3 : Création d'un marqueur de fil



Remarque : le rouleau de marqueurs **PTL-19-423** doit être inséré dans votre imprimante.

Étiquette à imprimer :

Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant

- Appuyez sur <Shift> + <Form Clear> pour effacer toutes les lignes de texte et remettre la police à la valeur par défaut de 9.
- 2. Appuyez sur **<Shift>** + **<Wire>** pour passer du mode de format *Component* (*Composant*) à *Wire* (*Fil*) (notez le changement de *C* à *W* sur la barre d'état de l'écran).
- 3. Tapez 1001 sur la première ligne.
- 4. Appuyez sur **<Print>.**

D4 : Création de marqueurs de fils sérialisés



Remarque : le rouleau de marqueurs **PTL-19-423** doit être inséré dans votre imprimante.

Étiquettes à imprimer :

A201 A201 A201 A201
A205 A205 A205 A205

Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Fil

- 1. Appuyez sur **Legend Clear>** pour effacer le texte de la première ligne.
- Vérifiez à la barre d'état que l'imprimante est en mode Wiremarker (Marqueur de fil).
 Sinon, appuyez sur <Shift> + <Wire> pour passer du mode Component (Composant) à Wire (Fil).
- 3. Tapez **A201** sur la première ligne.
- 4. Appuyez sur <◄> pour placer le curseur sous le dernier caractère.
- 5. Appuyez sur **<Func>** + **<Serial>**.
- Quand l'invite « No. to Serial ? » (Nbre à sérialiser?) apparaît, tapez 5, puis appuyez sur Enter>.
- 7. Quand l'invite « No. of Copies? » (Nbre de copies?) apparaît, tapez 2.
- 8. Appuyez sur **<Enter>** ou sur **<Print>**. L'imprimante imprime deux copies des cinq marqueurs de fils répertoriés ci-dessus.

D5 : Création d'une étiquette à texte pivoté, impression de plusieurs copies



Remarque : le rouleau de marqueurs **PTL-19-423** doit être inséré dans votre imprimante.

Étiquette à imprimer :



Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant

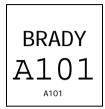
- Vérifiez à la barre d'état que l'imprimante est en mode Component (Composant). Sinon, appuyez sur <Shift> + <Wire> pour passer du mode Wiremarker (Marqueur de fil) à Component.
- 2. Appuyez sur **<Shift>** + **<Form Clear>** pour effacer toutes les lignes de texte et remettre la police à la valeur par défaut de 9.
- 3. Appuyez sur les touches **<Func>** + **<Setup>** pour accéder au menu de configuration.
- 4. Appuyez trois fois sur **▼>** pour aller au sous-menu Style, puis sur **<Enter>**.
- 5. Le curseur étant sur *Rotation*, appuyez sur **<Enter>**.
- 6. Appuyez une fois sur <▲> pour sélectionner 90 degrees (90 degrés).
- 7. Appuyez sur **<Enter>.**
- 8. Appuyez sur **Func>** + **Exit>** pour retourner à l'écran d'édition de texte.
- 9. Appuyez une fois sur $\langle Shift \rangle + \langle \Delta \rangle$ pour augmenter la taille de la police à 10.
- 10. Tapez **ROTATE** sur la première ligne, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 11. Tapez **TEXT** sur la deuxième ligne.
- 12. Appuyez sur **<Func>**+**<Multi Print>**.
- 13. Quand l'invite « No. of Copies? » (Nbre de copies?) apparaît, tapez 3.
- 14. Appuyez sur **Enter>.** L'imprimante imprime trois copies de la légende créée ci-dessus.

D6 : Création d'une étiquette de code-barres



Remarque : le rouleau de marqueurs PTL-19-423 doit être inséré dans votre imprimante.

Étiquette à imprimer :



Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant
Type de légende	Texte

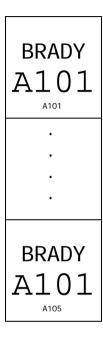
- 1. Appuyez sur la touche **<Barcode>** pour passer du mode de légende *Text* à *Barcode* (*B* est affiché sur la barre d'état).
- 2. Appuyez sur les touches **<Func>** + **<Setup>** pour accéder au menu de configuration.
- 3. Appuyez une fois sur la touche **▼>** pour sélectionner *Barcode*, puis sur **<Enter>**.
- 4. Le curseur étant sur *Bar Height (Hauteur de barre)*, appuyez sur **<Enter>**.
- À l'aide des touches <▲> et <▼>, définissez la hauteur du (des) code(s)-barres, puis appuyez sur <Enter>.
- Appuyez une fois sur la touche <▼> pour sélectionner Human Readable (Lisible en clair), puis sur <Enter>.
- Appuyez sur les touches <▲> ou < ▼ > pour alterner entre l'activation ou la désactivation du texte lisible en clair, selon les besoins, puis appuyez sur <Enter>.
- 8. Pour le texte lisible en clair, appuyez sur les touches < ▲ > ou < ▼ > afin de sélectionner la taille de police désirée, puis sur <**Enter>**.
- Appuyez une fois sur la touche < ▼ > pour sélectionner le type de code-barres, puis sur <Enter>
- Alternez la touche < ▼ > et < ▼ > pour sélectionner le type de code-barres, puis appuyez sur <Enter>.
- 11. Appuyez sur la touche **Delete>** pour reculer d'un niveau dans l'arborescence du menu de configuration.

- 12. Appuyez deux fois sur la touche **▼>** pour sélectionner *Style*, puis sur **<Enter>**.
- 13. Le curseur étant sur *Rotation*, appuyez sur **<Enter>**.
- 14. À l'aide des touches <▲> et <▼>, sélectionnez la rotation désirée, puis appuyez sur <Enter>.
- 15. Appuyez sur **Func** + **Exit** pour retourner à l'écran d'édition de texte.
- 16. Tapez le texte du code-barres et imprimez l'étiquette.

D7 : Création d'une étiquette de code-barres sérialisée

Remarque : le rouleau de marqueurs PTL-19-423 doit être inséré dans votre imprimante.

Étiquettes à imprimer :



Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant
Type de légende	Texte

- 1. Répétez les étapes de 1 à 16 de la section Création d'une étiquette de code-barres.
- 2. Appuyez sur <◄> pour placer le curseur sous le dernier caractère.
- 3. Appuyez sur **<Func>** + **<Serial>**.
- 4. Quand l'invite « No. to Serial ? » (Nbre à sérialiser?) apparaît, tapez **5**, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 5. Quand l'invite « No. of Copies? » (Nbre de copies?) apparaît, tapez 1.
- Appuyez sur < Enter > ou sur < Print >. L'imprimante imprime une copie des cinq étiquettes de code-barres sérialisés de A101 à A105.

D8 : Création d'une étiquette de bornier



Remarque : le rouleau de marqueurs **PTLTB-400-375** doit être inséré dans votre imprimante.

Étiquette à imprimer :

Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant
Type de légende	Texte

- 1. Appuyez sur **<Shift>** + **<Form Clear>** pour effacer toutes les lignes de texte et remettre la police à la valeur par défaut de 6.
- 2. Appuyez sur les touches **Func>** + **Setup>** pour accéder au menu de configuration.
- 3. Appuyez six fois sur la touche **▼>** pour sélectionner *Units (Unités)*, puis sur **<Enter>**.
- 4. À l'aide des touches <▲> ou <▼>, faites alterner les unités à *Metrics (Métrique)*, puis appuyez sur **<Enter>**.
- Appuyez quatre fois sur la touche <▲> pour sélectionner Continuous (Continu), puis sur Enter>.
- 6. Le curseur étant sur *Terminal Block (Bornier)*, appuyez sur **<Enter>**.
- 7. À l'aide des touches <▲> et <▼>, définissez la valeur de répétition du bornier à 6 mm (0,23622 po), puis appuyez sur <**Enter>**.
- 8. Appuyez sur **Func>** + **Exit>** pour retourner à l'écran d'édition de texte.
- 9. Le curseur étant sur la première ligne, appuyez une fois sur **<Shift>** + **<▲>** pour augmenter la taille de police de 6 à 7.
- 10. Tapez **101** sur la première ligne.
- 11. Appuyez sur **<<>>.**
- 12. Appuyez sur **<Func>** + **<Serial>**.

- 13. Quand l'invite « No. to Serial ? » (Nbre à sérialiser?) apparaît, tapez **10,** puis appuyez sur **<Enter>**.
- 14. Quand l'invite « No. of Copies? » (Nbre de copies?) apparaît, tapez 1.
- 15. Appuyez sur **<Enter>** ou sur **<Print>**. L'imprimante doit imprimer dix fois le long du marqueur de bornier (de **101** à **110**).
- 16. Appuyez sur **Feed>** pour faire avancer l'étiquette imprimée du bornier jusqu'à la position de coupe.

D9 : Création d'une étiquette de tableau de connexions

Remarque : le rouleau de marqueurs continu PTL-8-422 doit être inséré dans votre imprimante.

Étiquette à imprimer :

Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant
Type de légende	Texte

- Appuyez sur <Shift> + <Form Clear> pour effacer toutes les lignes de texte et remettre la police à la valeur par défaut de 14.
- 2. Appuyez sur les touches **Func>** + **Setup>** pour accéder au menu de configuration.
- Appuyez six fois sur la touche <▼> pour sélectionner *Units (Unités)*, puis sur <**Enter>**.
- À l'aide des touches <▲> ou <▼>, faites alterner les unités à *Inches* (*Pouces*), puis appuyez sur <Enter>.
- 5. Appuyez quatre fois sur la touche <▲> pour sélectionner *Continuous* (*Continu*), puis sur **<Enter>**.
- Appuyez une fois sur la touche <▲> pour sélectionner Terminal Block (Bornier), puis sur <Enter>.
- 7. À l'aide des touches **<**▲**>** et **<**▼**>**, définissez la valeur de répétition du bornier à 0,60039 po (15,25 mm), puis appuyez sur **<Enter>**.
- Appuyez sur **Func>** + **Exit>** pour retourner à l'écran d'édition de texte.
- Le curseur étant sur la première ligne, appuyez une fois sur <Shift> + <▲> pour augmenter la taille de police de 5 à 6.
- 10. Tapez **C012** sur la première ligne, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 11. Tapez **01D** sur la deuxième ligne.
- 12. Appuyez deux fois sur <◄>.
- 13. Appuyez sur **<Func>** + **<Serial>**.

- 14. Quand l'invite « No. to Serial ? » (Nbre à sérialiser?) apparaît, tapez **12,** puis appuyez sur **<Enter>**.
- 15. Quand l'invite « No. of Copies? » (Nbre de copies?) apparaît, tapez 1.
- 16. Appuyez sur **<Enter>** ou sur **<Print>**. L'imprimante doit imprimer douze fois le long de l'étiquette du tableau de connexions (de **01D** à **12D**).
- 17. Appuyez sur **<Feed>** pour faire avancer l'étiquette imprimée du tableau de connexions jusqu'à la position de coupe.

D10 : Création d'une étiquette continue



Remarque : le rouleau de marqueurs continu PTL-8-422 doit être inséré dans votre imprimante.

Imprimez l'étiquette suivante permettant d'identifier un équipement de communications :

Justifier H	Gauche
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant
Type de légende	Texte

- 1. Appuyez sur **<Shift>** + **<Form Clear>** pour effacer toutes les lignes de texte et remettre la police à la valeur par défaut de 14.
- Appuyez sur les touches **Func>** + **Setup>** pour accéder au menu de configuration.
- Appuyez trois fois sur la touche <▼> pour sélectionner Style, puis sur <Enter>.
- 4. Appuyez une fois sur la touche **<▼>** pour sélectionner *H Justify* (*Justifier H*), puis sur **<Enter>**.
- Appuyez sur les touches <▲> ou <▼> pour sélectionner Left (Gauche), puis sur <Enter>.
- Appuyez sur le bouton **Delete>** pour retourner au menu de configuration.
- Appuyez une fois sur la touche < ▲> pour sélectionner Continuous (Continu), puis sur <Enter>.
- Appuyez une fois sur la touche <▼> pour sélectionner Banner (Bannière), puis sur <Enter>.
- À l'aide des touches <▲> ou <▼>, faites alterner le sens sur Horizontal, puis appuyez sur <Enter>.
- 10. Appuyez sur **<Func>** + **<Exit>** pour retourner à l'écran d'édition de texte.
- 11. Tapez BX1.10H2CC 10 Base T HUB TO 2ND FLOOR CALL CENTER sur la première ligne.
- 12. Appuyez sur **<Print>**.

D11 : Création d'une étiquette de bannière à longueur fixe



Remarque : le rouleau de marqueurs continu **PTL-43-439OR** doit être inséré dans votre imprimante.

Imprimez l'étiquette suivante permettant d'identifier un conduit électrique :



Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant
Type de légende	Texte

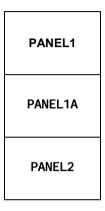
- Appuyez sur <Shift> + <Form Clear> pour effacer toutes les lignes de texte et remettre la police à la valeur par défaut de 19.
- Appuyez sur les touches **Func>** + **Setup>** pour accéder au menu de configuration.
- Appuyez six fois sur la touche <▼> pour sélectionner *Units* (*Unités*), puis sur <**Enter>**.
- À l'aide des touches <▲> ou <▼>, faites alterner les unités à Metrics (Métrique), puis appuyez sur <Enter>.
- Appuyez quatre fois sur la touche <▲> pour sélectionner Continuous (Continu), puis sur <Enter>.
- Appuyez une fois sur la touche <▼> pour sélectionner Fixed Length (Longueur fixe), puis sur <Enter>.
- À l'aide des touches <▲> et <▼>, définissez la valeur de répétition de la longueur fixe à 143,000 mm (5,62992 po), puis appuyez sur <Enter>.
- 8. Appuyez sur **<Func>** + **<Exit>** pour retourner à l'écran d'édition de texte.
- 9. Tapez **220 VOLTS** sur la première ligne.
- 10. Appuyez sur **<Print>**.
- Appuyez sur <Feed> pour faire avancer la bannière jusqu'à la position de coupe.

D12 : Création d'une liste de légendes, marqueurs de composants



Remarque : le rouleau de marqueurs **PTL-19-423** doit être inséré dans votre imprimante.

Étiquettes à imprimer :



Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant
Type de légende	Texte

- 1. Appuyez sur **<List>**.
- 2. Appuyez une fois sur la touche **▼>** pour sélectionner *Create (Créer)*, puis sur **<Enter>**.
- 3. Quand l'invite « Enter List Name » (Saisissez le nom de la liste) apparaît, tapez LIST1, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 4. Quand l'invite « Enter Part No. » (Saisissez le no. de la pièce) apparaît, tapez PTL-19-423, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 5. Appuyez sur **<Shift>** + **<Form Clear>** pour effacer toutes les lignes de texte et remettre la police à la valeur par défaut de 9.
- 6. Tapez **PANEL1** sur la première ligne.
- 7. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.
- 8. Appuyez sur **<Shift>** + **<Legend Clear>**.
- 9. Tapez **PANEL1A** sur la première ligne.

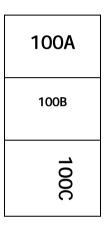
- 10. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.
- 11. Appuyez sur **<Shift>** + **<Legend Clear>**.
- 12. Tapez **PANEL2** sur la première ligne.
- 13. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.
- 14. Appuyez sur **<List>**.
- 15. Appuyez deux fois sur la touche **<▼>** pour sélectionner *Print (Imprimer)*, puis sur **<Enter>**.
- 16. Quand l'invite « No. of Copies? » (Nbre de copies?) apparaît, tapez **1**, puis appuyez sur **<Enter>**.

D13 : Création d'une liste de légendes à plusieurs tailles de polices et rotations.



Remarque : le rouleau de marqueurs PTL-19-423 doit être inséré dans votre imprimante.

Étiquettes à imprimer :



Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant
Type de légende	Texte

- 1. Appuyez sur **<List>**.
- 2. Appuyez une fois sur la touche **▼▼** pour sélectionner *Create (Créer)*, puis sur **►Enter>**.
- 3. Quand l'invite « Enter List Name » (Saisissez le nom de la liste) apparaît, tapez LIST2, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 4. Quand l'invite « Enter Part No. » (Saisissez le no. de la pièce) apparaît, tapez PTL-19-423, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 5. Appuyez sur **<Shift>** + **<Form Clear>** pour effacer toutes les lignes de texte et remettre la police à la valeur par défaut de 9.
- 6. Tapez **100A** sur la première ligne.
- 7. Appuyez sur **<Func>+<Save>**.

- Appuyez sur <Shift> + <Legend Clear>. Appuyez deux fois sur <Shift> + <▼> pour diminuer la taille de la police à 7.
- 9. Tapez **100B** sur la première ligne.
- 10. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.
- 11. Appuyez sur < Shift> + < Legend Clear>.
- 12. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.
- 13. Appuvez trois fois sur la touche **▼▼** pour sélectionner *Style*, puis sur **Enter>**.
- 14. Le curseur étant sur *Rotation*, appuyez sur **<Enter>**.
- Appuyez trois fois sur la touche <▲> pour alterner à 270 degrees (270 degrés), puis sur <Enter>.
- 16. Appuyez sur **Func>** + **Exit>** pour retourner à l'écran d'édition de texte.
- 17. Tapez **100C** sur la première ligne.
- 18. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.
- 19. Appuyez sur **<List>.**
- Appuyez deux fois sur la touche <▼> pour sélectionner *Print (Imprimer)*, puis sur <Enter>.
- 21. Quand l'invite « No. of Copies? » (Nbre de copies?) apparaît, tapez **1**, puis appuyez sur **<Enter>**.

D14 : Création d'une liste de légendes, de marqueurs de fils, impression de plusieurs copies

**

Remarque : le rouleau de marqueurs PTL-19-423 doit être inséré dans votre imprimante.

Étiquettes à imprimer :

A1000 A1000 A1000 A1000	
A2050 A2050 A2050 A2050	
A2067 A2067 A2067 A2067	

Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant

- 1. Appuyez sur **<List>**.
- 2. Appuyez une fois sur la touche **<▼>** pour sélectionner *Create (Créer)*, puis sur **<Enter>**.
- 3. Quand l'invite « Enter List Name » (Saisissez le nom de la liste) apparaît, tapez LIST3, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 4. Quand l'invite « Enter Part No. » (Saisissez le no. de la pièce) apparaît, tapez PTL-19-423, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 5. Appuyez sur **<Shift>** + **<Form Clear>** pour effacer toutes les lignes de texte et remettre la police à la valeur par défaut de 9.
- 6. Appuyez sur **<Func>**+**<Save>**.
- 7. Appuyez trois fois sur la touche **▼>** pour sélectionner *Style*, puis sur **<Enter>**.

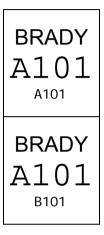
- 8. Le curseur étant sur *Rotation*, appuyez sur **<Enter>**.
- À l'aide des touches <▲> ou <▼>, alternez à 0 degree (0 degré), puis appuyez sur Enter>.
- 10. Appuyez sur **Func>** + **Exit>** pour retourner à l'écran d'édition de texte.
- 11. Appuyez sur **<Shift>** + **<Wire>** pour passer du mode de format *Component* (*Composant*) à *Wire* (*Fil*) (notez le changement de *C* à *W* sur la barre d'état de l'écran).
- 12. Tapez **A1000** sur la première ligne.
- 13. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.
- 14. Appuyez sur < Shift> + < Legend Clear>.
- 15. Tapez **A2050** sur la première ligne.
- 16. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.
- 17. Appuyez sur < Shift> + < Legend Clear>.
- 18. Tapez **A2067** sur la première ligne.
- 19. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.
- 20. Appuyez sur <List>.
- 21. Appuyez deux fois sur la touche **<▼>** pour sélectionner *Print (Imprimer)*, puis sur **<Enter>**.
- 22. Quand l'invite « No. of Copies? » (Nbre de copies?) apparaît, tapez **2**, puis appuyez sur **<Enter>**.

D15 : Création et rappel d'une liste de légendes, étiquettes à code-barres



Remarque : le rouleau de marqueurs **PTL-19-423** doit être inséré dans votre imprimante.

Étiquettes à imprimer :



Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant
Type de légende	Texte

- 1. Appuyez sur **<List>.**
- Appuyez une fois sur la touche <▼> pour sélectionner Create (Créer), puis sur <Enter>.
- 3. Quand l'invite « Enter List Name » (Saisissez le nom de la liste) apparaît, tapez LIST4, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 4. Quand l'invite « Enter Part No. » (Saisissez le no. de la pièce) apparaît, tapez PTL-19-423, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 5. Appuyez sur **<Shift>** + **<Form Clear>** pour effacer toutes les lignes de texte et remettre la police à la valeur par défaut de 9.
- 6. Appuyez sur les touches **Func>** + **Setup>** pour accéder au menu de configuration.
- Appuyez une fois sur la touche <▼> pour sélectionner Barcode (Code-barres), puis sur <Enter>.

- 8. Le curseur étant sur *Bar Height (Hauteur de barre)*, appuyez sur **<Enter>**.
- À l'aide des touches <▲> et <▼>, définissez la hauteur du code-barres à 8 mm (0,31496 po), puis appuyez sur <Enter>.
- Appuyez une fois sur la touche <▼> pour sélectionner Human Readable (Lisible en clair), puis sur <Enter>.
- 11. À l'aide des touches <▲> ou <▼>, alternez le texte en clair sur *ACTIVÉ*, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 12. À l'aide des touches <▲> ou <▼>, définissez la taille de police à 6, puis appuyez sur <Enter>.
- 13. Appuyez sur **Func>** + **Exit>** pour retourner à l'écran d'édition de texte.
- 14. Le curseur étant sur la première ligne, appuyez deux fois sur **<Shift>** + **<▲>** pour augmenter la taille de police de 9 à 11.
- 15. Tapez **BRADY** sur la première ligne, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 16. Appuyez sur la touche **<Barcode>** pour alterner le type de légende de la deuxième ligne du mode *Text* au mode *Barcode* (*Code-barres*) (*B* est affiché sur la barre d'état).
- 17. Tapez **A101** sur la deuxième ligne.
- 18. Appuyez sur <Func>+<Save>.
- 19. Appuyez sur **Legend Clear>** pour effacer le texte de la deuxième ligne.
- 20. Tapez **B101** sur la deuxième ligne.
- 21. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.
- 22. Mettez le commutateur marche-arrêt de la batterie sur arrêt pour désactiver List4.

Pour sélectionner (rappeler) List4 comme liste active :

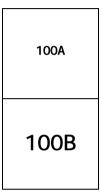
- 1. Mettez le commutateur marche-arrêt de la batterie sur *marche*.
- 2. Appuyez sur **<List>**.
- 3. Le curseur étant sur *Select (Sélectionner)*, appuyez sur **<Enter>**.
- Appuyez sur les flèches <▲> et <▼> pour sélectionner List4, puis sur <Enter>.
 Le numéro de référence apparaît, suivi de l'écran d'édition de texte. List4 est maintenant active.
- 5. Appuyez sur **<List>**.
- Appuyez deux fois sur la touche <▼> pour sélectionner *Print (Imprimer)*, puis sur <Enter>.
- 7. Quand l'invite « No. of Copies? » (Nbre de copies?) apparaît, tapez **1**, puis appuyez sur **<Enter>**.

D16 : Création d'une liste de légendes, rappel et édition d'une légende



Remarque : le rouleau de marqueurs PTL-19-423 doit être inséré dans votre imprimante.

Étiquettes à imprimer :



État de configuration :

Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant
Type de légende	Texte

- 1. Appuyez sur **<List>**.
- 2. Appuyez une fois sur la touche **▼>** pour sélectionner *Create (Créer)*, puis sur **<Enter>**.
- 3. Quand l'invite « Enter List Name » (Saisissez le nom de la liste) apparaît, tapez LIST5, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 4. Quand l'invite « Enter Part No. » (Saisissez le no. de la pièce) apparaît, tapez PTL-19-423, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 5. Appuyez sur **<Shift>** + **<Form Clear>** pour effacer toutes les lignes de texte et remettre la police à la valeur par défaut de 9.
- 6. Tapez **100A** sur la première ligne.
- 7. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.
- 8. Appuyez sur < Shift> + < Legend Clear>.
- 9. Tapez **100B** sur la première ligne.
- 10. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.

11. Mettez le commutateur marche-arrêt de la batterie sur *arrêt* pour désactiver List5.

Pour sélectionner (rappeler) List5 comme liste active :

- 1. Mettez le commutateur marche-arrêt de la batterie sur *marche*.
- 2. Appuyez sur **<List>**.
- 3. Le curseur étant sur Select (Sélectionner), appuyez sur **<Enter>**.
- Appuyez sur les flèches <▲> et <▼> pour sélectionner List5, puis sur <Enter>.
 Le numéro de référence apparaît, suivi de l'écran d'édition de texte.

Pour ajouter une légende à List5 :

- 1. Appuyez sur **<Shift>** + **<Form Clear>** pour effacer toutes les lignes de texte et remettre la police à la valeur par défaut de 9.
- 2. Tapez **100C** sur la première ligne.
- 3. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**. La légende est ajoutée à la fin de List5.

Pour rappeler et éditer une légende déjà enregistrée sous List5 :

- Appuyez deux fois sur **Func>** + **Recall>** pour rappeler la deuxième légende à l'écran d'édition de texte. La légende 100B apparaît sur l'écran d'édition de texte.
- 2. Appuyez quatre fois sur **<Shift>** + $< \triangle >$ pour définir la taille de la police à 13.
- 3. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.
- Quant l'invite « Save as New » (Enregistrer sous nouvelle) ou « Save as Current » (Enregistrer sous courante) apparaît, sélectionnez « Save as Current ».
- Appuyez sur **<Enter>.** La légende 100B est éditée avec une taille de police plus grande.

Pour supprimer une légende déjà enregistrée sous List5.

- Appuyez sur **Func>+<Recall>**. La légende 100C apparaît sur l'écran d'édition de texte.
- Appuyez sur **Func>** + **Shift>** + **Delete>**. La légende 100C est supprimée de List5.
- Appuyez sur <List>.
- Appuyez deux fois sur la touche <▲> pour sélectionner *Print (Imprimer)*, puis sur <Enter>.
- 5. Quand l'invite « No. of Copies? » (Nbre de copies?) apparaît, tapez **1**, puis appuyez sur **<Enter>**.

Remarque : le rouleau de marqueurs continu **PTL-42-439OR** doit être inséré dans votre imprimante.

État de configuration :

Justifier H	Centre
Justifier V	Centre
Rotation	0 degrés
Format	Composant
Type de légende	Texte

- 1. Appuyez sur **<List>**.
- Appuyez une fois sur la touche <▼> pour sélectionner Create (Créer), puis sur <Enter>.
- 3. Quand l'invite « Enter List Name » (Saisissez le nom de la liste) apparaît, tapez LIST6, puis appuyez sur **<Enter>**.
- 4. Quand l'invite « Enter Part No. » (Saisissez le no. de la pièce) apparaît, tapez PTL-42-439, puis appuyez sur **<Enter>**.
- Appuyez sur <Shift> + <Form Clear> pour effacer toutes les lignes de texte et remettre la police à la valeur par défaut de 18.
- Appuyez sur les touches **Func>** + **Setup>** pour accéder au menu de configuration.
- 7. Appuyez six fois sur la touche **▼>** pour sélectionner *Units (Unités)*, puis sur **<Enter>**.
- 8. À l'aide des touches <▲> ou <▼>, faites alterner les unités à *Metrics* (*Métrique*), puis appuyez sur **<Enter>**.
- Appuyez quatre fois sur la touche <▲> pour sélectionner Continuous (Continu), puis sur <Enter>.
- 10. Le curseur étant sur *Banner (Bannière)*, appuyez sur **<Enter>**.
- 11. Appuyez sur **Func** + **Exit** pour retourner à l'écran d'édition de texte.
- 12. Tapez **120 VOLTS** sur la première ligne.
- 13. Appuyez sur **<Func>** + **<Save>**.
- 14. Appuyez sur **<Shift>** + **<Legend Clear>**.

- 15. Tapez **CAUTION** sur la première ligne.
- 16. Appuyez sur **<Func>+<Save>**.
- 17. Appuyez sur <Shift>+<Legend Clear>.
- 18. Tapez **COMMUNICATIONS CLOSET** sur la première ligne.
- 19. Appuyez sur <Func>+<Save>.
- 20. Appuyez sur **<List>**.
- 21. Appuyez deux fois sur la touche <▲> pour sélectionner *Print (Imprimer)*, puis sur **<Enter>**.
- 22. Quand l'invite « No. of Copies? » (Nbre de copies?) apparaît, tapez **1**, puis appuyez sur **<Enter>**.

Entretien

Conservez l'imprimante $TLS2200^{TM}$ en bon état de fonctionnement en l'entretenant selon les procédures recommandées ci-dessous.

Nettoyage du rouleau d'entraînement et du cutter

Suivez les instructions de la carte de nettoyage expédiée avec l'imprimante.

Nettoyage de la tête d'impression

Retirez le mécanisme du cutter en desserrant la vis qui le maintient en place. Soulevez le cutter pour l'éloigner du dessus du mécanisme de l'imprimante et nettoyez la tête d'impression avec un coton-tige imbibé d'alcool isopropylique. Remettez le mécanisme du cutter en place.

Liste des accessoires

Vous pouvez commander les pièces et accessoires suivants chez votre fournisseur BRADY Worldwide, Inc. :

Description	No. de stock	No. NAED
Adaptateur C.A.	TLS2200 [™] AC	18555
Chargeur de batterie	TLS2200 [™] BC	18551
Batterie	TLS2200 [™] BP	18554
Kit de nettoyage	PCK-5	18556
Câble de communications	TLS2200 [™] CABLE	18574
Assemblage cutter	TLS2200 [™] C	33897
Housse	TLS2200 [™] DC	18553
Mallette de transport rigide	TLS2200 [™] HC	18552
Ruban noir R4310	R4310	18558
Ruban noir R6010	R6010	18559
Ruban noir R6210	R6210	18560
Ruban rouge R4410	R4410R	18704
Ruban blanc R4410	R4410W	18705
Ruban bleu R4410	R4410B	18706
Mallette d'utilisateur à côté mou	TLS2200 [™] SC	18562
Manuel d'utilisation	TLS2200 [™] UM	18557

Appendice 1 : Guide de dépannage et des messages d'erreur

Si l'imprimante TLS2200[™] ne fonctionne pas comme indiqué dans ce guide d'utilisation, consultez les guides de dépannage et les messages d'erreur suivants pour décider de la mesure corrective à prendre. Si la mesure corrective ne donne pas de résultats, contactez le Groupe d'assistance technique de BRADY.

Guide de dépannage

Symptôme	Cause	Mesure corrective
Impression de mauvaise qualité.	Combinaison incorrecte de matériau de marqueur/ruban.	Vérifiez si le ruban correct du rouleau de marqueurs est inséré dans l'imprimante. Consultez le Guide de référence des rubans joint à l'imprimante TLS2200™ pour le ruban correct à sélectionner.
L'imprimante ne se met pas sous tension quand elle est allumée.	La batterie n'est pas chargée.	Connectez le chargeur sur la batterie. Chargez la batterie pendant au moins cinq heures avant d'utiliser l'imprimante sur batterie seulement.
	La batterie est peut- être usée.	La durée de vie de la batterie est d'environ un à trois ans, selon son utilisation et son entretien. Commandez une batterie de rechange. Consultez à la page 1 les informations de mise au rebut de la batterie.
Les étiquettes n'avancent pas dans l'imprimante.	Le rouleau de marqueurs a été inséré dans les encoches de guidage du matériau avant la fermeture de la tête d'impression.	 Déverrouillez le levier de verrouillage de la cartouche de ruban pour ouvrir la tête d'impression, puis retirez le matériau de marqueur des encoches de guidage. Fermez la tête d'impression en verrouillant le levier de la cartouche de ruban. Insérez les marqueurs dans les encoches de guidage du matériau.
	Le bord avant du rouleau de marqueurs n'est pas complètement inséré dans le rouleau d'entraînement.	Insérez le bord avant du rouleau de marqueurs dans les encoches de guidage du matériau jusqu'à ce que vous sentiez une résistance.
	Le bord avant du rouleau de marqueurs est irrégulier ou déchiré (la bordure n'est pas droite).	À l'aide de ciseaux, égalisez le bord avant du rouleau de marqueurs.

Symptôme	Cause	Mesure corrective
Le dessus du marqueur est coupé lors de la découpe des marqueurs PSPT.	Le guide mobile de matériau n'est pas complètement verrouillé en place.	Vérifiez si le guide mobile de matériau est complètement verrouillé dans l'encoche correspondante de la plaque de guidage.

Messages d'erreur

Message d'erreur	Cause	Mesure corrective
Erreur de somme de contrôle	Le logiciel n'a pas été installé correctement sur l'imprimante TLS2200 [™] .	Contactez le groupe d'assistance technique de BRADY.
Erreur, tête ouverte	La tête d'impression est déverrouillée.	 Placez le levier du côté droit de l'imprimante TLS2200[™] en position verrouillage. Appuyez sur le bouton <enter></enter> ou <delete></delete> pour effacer l'affichage.
Erreur, aucune étiquette présente	L'imprimante TLS2200 [™] ne voit pas la cellule intelligente du marqueur située sur le côté du rouleau de marqueurs.	 Vérifiez si la cellule intelligente fait contact avec le guide gauche du matériau. Assurez-vous que le guide droit du matériau est aussi à gauche que possible pour le rouleau de marqueurs utilisé. Le guide de matériau doit être bloqué dans l'encoche correcte de la plaque de guidage. Assurez-vous que le rouleau de marqueurs est encliqueté régulièrement et fermement dans le support du rouleau d'étiquettes. Appuyez sur le bouton <enter> ou <delete> pour effacer l'affichage.</delete></enter>

Message d'erreur	Cause	Mesure corrective
Erreur, plus d'étiquettes	Le rouleau de marqueurs est inséré correctement dans les guides de matériau, mais soit ils n'avancent pas correctement, soit il n'y a plus de marqueurs dans le rouleau.	1. Appuyez sur le bouton <enter></enter> ou <delete></delete> pour effacer l'affichage. 2. Installez un nouveau rouleau de marqueurs s'il n'y en a plus. Si: il y a encore des marqueurs, ceux-ci n'avancent pas correctement. Veillez à insérer le bord avant des marqueurs dans le parcours du matériau jusqu'à ce qu'ils touchent le rouleau d'entraînement. Veillez à ce que le bord avant du marqueur soit droit. Sinon, coupez-le avec des ciseaux. les marqueurs sont présents et impriment, ils sont peut-être faussés ou se sont coincés. Pour y remédier, appuyez sur la touche <feed></feed> pour recalibrer ou ouvrez la tête d'impression et sortez les marqueurs
Tête trop chaude	La tête d'impression n'imprime pas bien en raison de l'accumulation de chaleur.	pour les dégager. 1. Appuyez sur le bouton <enter></enter> ou <delete></delete> pour effacer l'affichage. 2. Laissez l'imprimante refroidir dix minutes avant d'imprimer des étiquettes.
Étiquette non valide	Le rouleau de marqueurs passe peut-être deux fois dans l'imprimante.	La cellule intelligente est programmée pour exécuter 125 % du nombre total de marqueurs du rouleau, puis elle s'arrête. Insérez un nouveau rouleau de marqueurs et continuez.
	La cellule intelligente n'est peut-être pas programmée correctement.	Contactez le groupe d'assistance technique de BRADY.

Message d'erreur	Cause	Mesure corrective
Batterie faible	La batterie n'est pas chargée.	Connectez le chargeur sur la batterie. Chargez la batterie pendant au moins cinq heures avant d'utiliser l'imprimante sur batterie seulement.
	La batterie est peut-être usée.	La durée de vie de la batterie est d'environ un à trois ans, selon son utilisation et son entretien. Commandez une batterie de rechange. Consultez à la page 1 les informations de mise au rebut de la batterie.
Plus de ruban	Il n'y a plus de ruban.	Changez le ruban.
	Le ruban est plié ou abîmé dû à une installation incorrecte ou à des étiquettes coincées.	 Retirez le ruban. Avancez manuellement l'extrémité de la bobine enrouleuse vers vous jusqu'à ce que la surface du ruban soit plate et uniforme. Réinsérez le ruban dans l'imprimante.
	Le capteur du ruban est endommagé.	Contactez le groupe d'assistance technique de BRADY.

Message d'erreur	Cause	Mesure corrective
Diminuez la taille de police	Si vous recevez ce message quand vous tapez, la ligne est pleine.	Appuyez sur <shift></shift> + <▲> pour diminuer la taille de la police et ajouter des caractères à la ligne.
	Si vous recevez ce message quand vous tapez < Print> , vous avez excédé la hauteur du marqueur. Cela se produit si vous augmentez la taille de police entre des lignes de texte ou si la hauteur du code-barres est excessive.	Diminuez la taille de la police ou la hauteur du code-barres et appuyez à nouveau sur < Print> .
Mémoire saturée	Si vous recevez ce message quand vous tentez de créer une liste, dix listes (le maximum) sont déjà enregistrées en mémoire, ou la mémoire a atteint sa capacité limite.	Supprimez une ou plusieurs listes.
	Si vous recevez ce message quand vous tentez d'enregistrer une légende sous une liste, la mémoire a atteint sa capacité limite.	Supprimez une ou plusieurs listes ou légendes.

Message d'erreur	Cause	Mesure corrective
Pièce incorrecte! Utilisez PTL-XX-XXX	Si vous recevez ce message quand vous tentez de sélectionner une liste et que le mode d'édition est désactivé, soit : •aucune pièce n'est installée dans l'imprimante. -ou- •une pièce incorrecte est installée dans l'imprimante. Une pièce incorrecte est différente de celle pour laquelle la liste a été créée.	Insérez la pièce correcte dans l'imprimante. La pièce correcte est celle pour laquelle la liste a été créée.
	Si vous recevez ce message quand vous tentez d'enregistrer une légende sous une liste active, soit : •aucune pièce n'est installée dans l'imprimante. -ou- •une pièce incorrecte est installée dans l'imprimante. Une pièce incorrecte est différente de celle pour laquelle la liste a été créée.	Insérez la pièce correcte dans l'imprimante. La pièce correcte est celle pour laquelle la liste a été créée.

Remarque: Le message d'erreur « Invalid Function » (Fonction invalide) peut apparaître quand vous travaillez sur des listes de légendes. Voir Listes de légendes, page 29 pour les détails sur le travail avec des listes. Ce message d'erreur peut avoir différentes causes, selon ce que vous tentez de faire. Le tableau suivant répertorie ces différentes causes, ainsi que les mesures correctives pour chacun d'eux.

Message d'erreur	Cause	Mesure corrective
Invalid Function (Fonction non valide)	Si vous recevez ce message quand vous tentez d'aller au mode d'édition, aucune liste n'est enregistré.	Créez une liste. Voir Listes de légendes page 29 pour les instructions.
	Si vous recevez ce message quand vous tentez d'imprimer, vous êtes en mode d'édition.	Désactivez le mode d'édition. Voir Listes de légendes page 29 pour les instructions.
	Si vous recevez ce message quand vous tentez d'imprimer et que vous n'êtes PAS en mode d'édition, aucune liste n'est active.	Créez ou activez une liste. Voir Listes de légendes page 29 pour les instructions.
	Si vous recevez ce message quand vous tentez de créer une liste, vous êtes en mode d'édition.	Désactivez le mode d'édition. Voir Listes de légendes page 29 pour les instructions.
	Si vous recevez ce message quand vous tentez de supprimer une légende, aucune légende n'a été rappelée.	Rappelez la légende à supprimer. Voir Listes de légendes page 29 pour les instructions.
	Si vous recevez ce message quand vous tentez d'enregistrer une légende sous une liste, aucune liste n'est active.	Créez ou activez une liste. Voir Listes de légendes page 29 pour les instructions.

Appendice 2 : Glossaire des termes

Il peut être utile de consulter ces termes pendant la lecture du guide :

Liste de légendes active—Une liste est active quand vous la créez ou la sélectionnez. Voir *Création d'une nouvelle liste* et *Sélection d'une liste* dans la section *Guide didacticiel*. Une liste activée est prête à être imprimée ou éditée.

Chargeur de périphérique—Un programme logiciel permettant à un ordinateur personnel de communiquer avec des disques durs, des lecteurs de CD-ROM, des imprimantes et autres périphériques.

Firmware—Logiciel imbriqué dans un matériel. Il est souvent fourni dans les mémoires ROM flash ou comme fichier image binaire que l'utilisateur charge dans son matériel existant.

Étiquette—Quand un marqueur contient un texte imprimé, il est appelé étiquette.

Légende—Le texte à imprimer sur un marqueur. La légende apparaît sur l'écran ACL et peut être enregistrée en mémoire.

Liste de légendes—Une ou plusieurs légendes enregistrées sous un nom de liste.

Marqueur—Une étiquette vierge. Tant qu'une étiquette n'est pas imprimée, le matériau est appelé marqueur. Les marqueurs sont disponibles en différentes tailles.

Rouleau de marqueurs—Un rouleau de marqueurs contient le marqueur et un support à encoches qui sont insérés dans l'imprimante, et une cellule intelligente située dans la tige. La cellule intelligente de l'imprimante TLS2200™ identifie automatiquement le marqueur utilisé.

Légende rappelée—Une légende est rappelée quand vous appuyez sur **<Func>** + **<Recall>** ou sur **<Func>** + **<Shift>** +**<Recall>** depuis une liste de légendes active.

Sérialiser—Imprimer automatiquement des étiquettes par ordre numérique ou alphabétique.

Appendice 3 : Utilisation du chargeur de périphérique TLS2200™

Utilisez le chargeur de périphérique $TLS2200^{TM}$ pour installer un nouveau logiciel dans l'imprimante $TLS2200^{TM}$ à l'aide de votre ordinateur personnel. Ce système d'installation a recours à un assistant d'interface pour simplifier le processus d'installation.

Conditions requises pour le système

Pour utiliser le chargeur de périphérique TLS2200™, vous avez besoin d'un PC contenant :

- Windows 95, 98, NT4.0 ou ultérieur avec le Service Pack 3
- 64 Mo de RAM
- 15 Mo d'espace disque
- Un port série non utilisé
- Une connexion Internet

Téléchargement du chargeur de périphérique TLS2200[™] depuis Internet

Procédez comme suit pour télécharger dans votre PC le chargeur de périphérique depuis le fichier sur le site web de Brady :

- 1. Connectez-vous au site web de Brady: http://www.bradyid.com/tls2200.
- 2. Cliquez sur **<Ver4.0 Device Loader>** (Chargeur de périphérique ver **4.0**) à l'onglet **<Products>** (Produits), sous **<Related Information>** (L'information relative).
- 3. Suivez les instructions de Ver4.0 Device Loader pour charger votre nouveau firmware.
- 4. Cliquez sur **<Begin Download>** (Commencer Téléchargement).
- 5. Cliquez sur **<Save>** dans la fenêtre **<File Download>** (Télécharger le fichier).
- 6. Sauvegardez le fichier sur votre bureau.

Installation du chargeur de périphérique TLS2200[™]

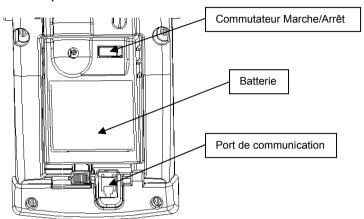
Procédez comme suit pour installer le chargeur de périphérique sur votre PC :

- Double-cliquez sur l'icône <TLS2200 Loader.exe> de votre bureau. Cliquez sur <Next> (Suivant).
- Cliquez sur <Next> pour enregistrer le fichier sous C:\Program Files\BradyDeviceLoader (ou cliquez sur <Browse> (Parcourir) pour choisir une autre destination). Cliquez sur <Next>.
- Cliquez sur next pour enregistrer le fichier sous Brady TLS2200 Device Loader dans le menu <Start> (Démarrer).
- 4. Laissez l'**icône du bureau** cochée si vous voulez placer l'icône du programme sur votre bureau (elle sera accessible depuis votre menu Démarrer). Cliquez sur **<Next>**.
- Cliquez sur <Install> (Installer). Laissez la case Run Brady Device Loader cochée si vous voulez immédiatement mettre à jour le firmware, puis cliquez sur <Finish> (Terminer).

Connexion de l'imprimante TLS2200[™] à un PC

Procédez comme suit pour connecter l'imprimante TLS2200 $^{\text{\tiny TM}}$ à un PC :

 Repérez le port de communication au bas de l'imprimante TLS2200[™]. Ce port est similaire à une prise de téléphone modulaire.



- Enfichez le câble de communications dans le port de communication et placez l'imprimante TLS2200™ à côté de votre PC.
- Repérez un port série non utilisé à l'arrière de votre PC. Il est similaire à celui présenté ci-dessous.





Remarque : Si vous avez un port série à 25 broches et non à 9 broches, achetez un adaptateur chez un fournisseur de pièces d'ordinateur.

 Enfichez l'extrémité libre du câble de communications dans le port série, puis serrez les vis. Vous avez relié l'imprimante TLS2200™ à votre PC et vous êtes maintenant prêt à installer le logiciel.



Imprimante TLS2200[™] connectée au PC

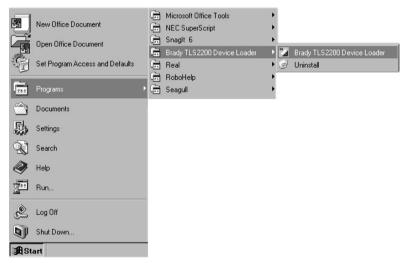
Utilisation du chargeur de périphérique TLS2200™

Préparation de l'imprimante au nouveau firmware :

- Pour préparer l'imprimante au nouveau firmware, mettez la TLS2200[™] sous tension et allez au menu de configuration <Function + Setup>.
- 2. Défilez dans le menu de configuration jusqu'à l'option **<Others>**.
- 3. Mettez **<Ver Download>** (Télécharger ver) en surbrillance et appuyez sur **<Enter>**.
- L'écran ACL affiche < Waiting Download Firmware > (Attente de Téléchargement du firmware).

Téléchargement du nouveau firmware dans l'imprimante TLS2200[™]:

Cliquez sur Start > Programs > Brady TLS2200 Device Loader > Brady TLS2200 Device Loader. (Programmes > Chargeur de périphérique Brady TLS 2200)



- Le chargeur de périphérique Brady s'ouvre. Cliquez sur l'image de l'imprimante TLS2200™ pour continuer.
- Une nouvelle fenêtre s'ouvre. Sélectionnez Download (Télécharger) pour télécharger le nouveau firmware.
- La TLS2200[™] affiche **Downloading...** (Téléchargement) et montre le processus de téléchargement.
- 5. Quand le téléchargement est terminé, l'écran ACL affiche **Download Finish Restart Again** (Finition de téléchargement relacer encore).
- 6. Mettez l'imprimante hors tension et redémarrez-la pour utiliser le nouveau firmware.

Appendice 4 : Impression directe depuis LabelMark/Win™

Utilisez le logiciel LabelMark/WIN[™] pour imprimer des étiquettes depuis un PC via l'imprimante à transfert thermique TLS2200[™]. Pour un supplément d'informations sur le logiciel LabelMark/WIN[™], visitez notre site web à http://www.bradyid.com/.